

FRONTIS	Págs. 1, 2 y 3	COMERCIO	Pág. 12
REDACCION	4	REPTICA	13
POLITICA	5	DEPORTES	14 y 15
PROVINCIAL	6	ECONOMICOS	16
VIDA SOCIAL	7	TRATOS	17
JAPON	8, 9 y 10	MAGAZINE	18
CABLES	11 y 12		

**TIEMPO PARA SANTIAGO**  
 BOSSO, nuboso.  
**TEMPERATURA DE AYER**  
 MÁXIMA: 21,8 grados C, a las 15 horas.  
 MÍNIMA: 7 grados C, a las 6 horas.  
 VIENTO: sudeste a las 7 horas y 15 minutos, y se pone, a las 18 horas y 6 minutos.  
 HUMEDAD: a las 23 horas y 40 minutos, y se pone a las 23 horas y 23 minutos.  
 PASAJE: Cuarto Menquente.

## DECRETADA LIBRE IMPORTACION

### Sistema mixto de depósitos de garantía e impuestos arancelarios

#### 700 partes se notificaron por estacionamientos

En el Estado esquina de Merced, dos automóviles de diplomáticos fueron sorprendidos en un estacionamiento indebido, siendo las partes correspondientes notificadas. Los alargados y lujosos coches con patentes 215 y 220, respectivamente, no sólo estaban violando la prohibición, sino que además formaban una peligrosa garganta de tránsito en ese congestionado cruce.

Más de 700 partes fueron notificadas en el día de ayer en la intensa fiscalización realizada por los inspectores municipales, labor en la que intervino personalmente el señor Jorge Meli, secretario privado del Alcalde.

#### OFICINA DE CAJA EE. PARTICULARES EN SAN FERNANDO

El consejo de la Caja de Empleados Particulares, don Osvaldo Martínez, después de activas gestiones realizadas antes del Consejo de la Institución, obtuvo que se abra una sucursal de la mencionada Caja en la ciudad de San Fernando.

El señor Martínez, ha sido muy feliz, debido a que esto constituye una sentida aspiración de la zona.

#### Abandonan la miseria



Amada Macías, una auténtica mujer del pueblo, cumple hoy 22 años viviendo junto al Zanjón de la Aguada. Allí se casó, y sus cuatro hijos nacieron en las margenes del infecto canal. Su próximo niño llegará a un hogar digno, en San Gregorio. Hubo júbilo en la sordida población cuando los reporteros de LA NACION se hicieron presentes. Creían que había comenzado el traslado a los urbanizados terrenos. Lo único que desean es irse y abandonar tan inhumanas condiciones.

#### Declaración del Ministro de Hacienda

El Presidente de la República firmó ayer el decreto supremo, por el cual se pone término a las prohibiciones de importación, o sea, que se establece la libertad total en el comercio exterior.

El Ministro de Hacienda, don Roberto Vergara, junto con hacer el anuncio en forma oficial, agregó que el Gobierno, en esta materia, ha determinado un procedimiento mixto, vale decir, que en determinados artículos se fijarán porcentajes de los depósitos de garantía y en otros se aplicarán impuestos sobre los aranceles aduaneros, que pueden llegar hasta el 200 por ciento de los mismos, según lo establece la Ley 13.305.

**INFORMACION OFICIAL**  
 La información entregada anoche por el Ministro de Hacienda, es del tenor siguiente: "El Ministro de Hacienda declara que, con esta fecha, S.E. el Presidente de la República ha suscrito el decreto por el cual, de acuerdo con la proposición formulada por la Comisión de Cambios Internacionales, se fija la nueva lista de mercaderías de importación permitida, la cual, conforme se anunció con anterioridad, comprende toda clase de mercaderías, poniéndose fin en esta forma a las prohibiciones existentes en la materia.

Una vez que la Contraloría General dió curso a este decreto, la Comisión de Cambios fijará los depósitos que corresponderá efectuar para las importaciones que hasta la fecha no estaban autorizadas o estaban expresamente prohibidas."

#### Inauguran centro electrónico



Fue inaugurado ayer, con asistencia del Embajador de Estados Unidos, señor Walter Howe, el Centro para la Instrucción de Electrónica, dependiente de la Dirección de Tránsito Aéreo de la FACH. En el grabado se ve al centro al Embajador, al Comandante en Jefe de la FACH, general Diego Barros Ortiz, y al Director de Tránsito Aéreo, coronel Renato González.

#### En vigencia Plan Hospitalario 1959

**Cuatro nuevos hospitales y habilitaciones**  
 En el Ministerio de Salud Pública se informó que había sido cursado el decreto por el cual se aprueba el Plan de Edificación Hospitalaria correspondiente al presente año.

El plan contempla la construcción de un hospital general en Valparaíso, cuyo crecimiento demográfico ha creado un gravísimo problema, asistencial.

En Concepción, adyunto al Hospital Regional, se levantará un hospital psiquiátrico, con todos los implementos modernos inherentes a sus funciones.

En San Felipe se proveerán los fondos necesarios para la normalización de las actividades del Hospital de la ciudad, en Chanco se levantará una Casa de Socorro, y en Castro y Ancud, se construirán sendos hospitales.

Referente a Santiago, el plan contempla el funcionamiento de un consultorio general y atención materno-infantil en la Población Los Nogales, y consultorios materno-infantil en la Plaza Garín (comuna de Barrancas); en el Hospital Barros Luco, para atender a San Miguel y La Cisterna, y en el San Francisco de Borja.

#### Designado nuevo Director de "La Nación" D. Marcos Chamudes



Don Marcos Chamudes, nuevo Director de LA NACION, quien asumirá mañana su cargo.

El Consejo de la Empresa Periodística "La Nación", en su sesión ordinaria de ayer, acordó por la unanimidad de sus miembros la designación del periodista señor Marcos Chamudes para el cargo de Director, que le había sido ofrecido en la sesión del 21 del presente.

El último cargo periodístico desempeñado por el señor Chamudes antes de aceptar la dirección de este diario, fue la corresponsalía de la revista "Visión", de Nueva York, en los países de la cuenca del Plata (Argentina, Uruguay y Paraguay).

En la misma reunión se dio a conocer una carta del señor Alex Varela, por la cual, debido a razones particulares, declinó la presidencia del Consejo, que le había sido ofrecida también en la sesión de la misma fecha. El señor Chamudes asumirá oficialmente sus funciones en el día de mañana.

#### Iniciada Conferencia Económica americana Delegados propugnan Mercado Regional

**BUENOS AIRES, 28 (UPI).—** Un llamamiento de adopción de medidas prácticas que eliminen las desigualdades de desarrollo que existen en el continente, constituyó la ceremonia de inauguración de la Conferencia Económica Americana que se realizó hoy en el recinto de la Cámara de Diputados argentina.

La ceremonia estaba anunciada para las 11, pero comenzó 17 minutos después, finalizando a las 12,50.

Frondizi llegó a las 11,14 al recinto, tomando asiento en el sillón central del estrado que habitualmente ocupa el Presidente de la Cámara de Diputados. Dentro de tres días volverá el mismo sillón, para pronunciar el tradicional mensaje al Parlamento con motivo de una nueva inauguración de un ciclo de sesiones.

A su derecha tomaron ubicación el Canciller Florit, el delegado chileno, doctor Hernán Videla Lira, y el Secretario General de la OEA, doctor José Antonio Mora Otero.

A su izquierda, se hallaban el Presidente del Consejo de la OEA, doctor González Escudero, y el Vicepresidente en ejercicio de la Comisión que se reúne en Buenos Aires, doctor Guillermo Sevilla Sacasa.

Todas las bancas se hallaban ocupadas.

#### DICEN POBLADORES CALLAMPAS: "Sólo queremos irnos"

"Sólo queremos irnos de esta inmundicia", fue el grito unánime de los pobladores de las tres primeras poblaciones callampas que serán suprimidas a partir del 6 de mayo, cuando LA NACION hizo ayer un reportaje al dramático problema de esos serrados nidos de viviendas de la periferia santiaguina, donde permanecen inhumanamente 300 mil personas.

Siempre, todos los gobiernos y los políticos, nos prometieron llevarnos o mejorar nuestra condición aquí mismo, y nada hicieron", expresó Aída Márquez, de 19 años, con una tuberculosis desde la infancia y la mayor de cuatro hermanas.

Conversamos con los pobladores junto al Zanjón de la Aguada, cubiertas sus orillas por miseria, y levantaron juntos el rancho. "Yo era una niña cuando nos lanzaron de la casa donde arrendábamos una pieza con mi madre, en San Joaquín".

Amada cumplió ayer 22 años viviendo en tales e inhumanas condiciones. Sus hijos Raúl, Enrique, Soledad y Pedro se unieron a la bulliciosa algarabía que formaron los chicos al llegar la camioneta de LA NACION.

"Creíamos que venían a buscarnos", apuntó una simpática muchachita llamada Flor Torres, que comenzó nerviosamente a lavarse la cara en el único plátano de la "callampa", preparándose a la mudanza.

El carpintero Manuel Fernández, presidente del Comité de la población "Mamerto Figueroa", denunció que elementos que hicieron de este dramático problema un negocio y un motivo de especulación demagógica y política, pretenden causar desorientación entre las familias que serán erradicadas definitivamente. Calificó esta maniobra de mezquina y cruel, porque es contraria a los intereses del pueblo.

## La ciudad en peligro de quedar sin carne REBELION INDUSTRIAL EN MATADERO

### Se negaron ayer a encerrar ganado para beneficio

#### Eduardo Figueroa regresa la próxima semana a Santiago

El nuevo presidente del Banco Central de Chile, don Eduardo Figueroa, regresará de Washington en los primeros días de la próxima semana. Inmediatamente procederá a asumir sus nuevas y elevadas funciones.

El señor Figueroa cumplió una importante misión financiera en los Estados Unidos, de cuyos resultados informó oportunamente al Ministro de Hacienda.

#### Nuevos aviones Mentor vuelan hacia Santiago

Hoy debe emprender vuelo en una etapa más de su ruta a Chile, la segunda bandada de aviones Mentor T-34, adquiridos por la Fuerza Aérea de Chile. El lunes, los aviones, arribaron a Kelly Field, San Antonio, Texas, Estados Unidos.

#### Denunció maniobra



"Todos los Gobiernos y los políticos prometieron una solución, y después de mucho bla, bla, bla, no hicieron nada. Ahora es distinto", dice a LA NACION Manuel Fernández, un carpintero que dirige el comité de la Población "Mamerto Figueroa". Denunció que elementos que hicieron de este dramático problema un negocio...

#### A LA JUSTICIA LOS DIRIGENTES RESPONSABLES

En una actitud francamente subversiva y de obstruccionismo a la labor del Gobierno, los industriales del Matadero se negaron ayer a encerrar ganado y hoy no habrá beneficio, quedando así la ciudad privada de carne.

En conocimiento de esta posición arbitraria, el Gobierno procederá hoy a formular la denuncia pertinente a la justicia ordinaria, solicitando, además, la cancelación de la personalidad jurídica del Sindicato de Industriales.

En fuentes autorizadas se informó que los industriales pretenden establecer dos días de matanza en la semana, y no tres como estaba determinado de común acuerdo con el Gobierno. Con esta reducción de jornada se trata de producir alzas artificiales en los precios en vara, con grave perjuicio para el consumidor.

En cambio, los matarifes exteriorizaron su más enérgico repudio a esta maniobra, y anunciaron que estarán a primera hora listos para trabajar normalmente y cooperar a la resolución del problema.

## EN CERRO SOMBRERO, Un millón de metros cúbicos de petróleo

El yacimiento de Cerro Sombrero, uno de los más importantes con que cuenta la Empresa Nacional del Petróleo (ENAP), en la Isla de Tierra del Fuego, acaba de completar la producción de un millón de metros cúbicos de petróleo crudo, cuyas primeras entregas comenzaron en 1951. Este es el primer yacimiento que alcanza la cifra indicada, desde que comenzaron los trabajos petroleros en Magallanes.

La producción de Cerro Sombrero, que posee en la actualidad 18 pozos activos, fue de 185.000 metros cúbicos, durante el mes de marzo.





Un moderno avión a retroimpulso "Caravelle Jet", de la SAS, poderosa máquina que entrega al servicio de la aeronavegación los últimos adelantos en los vuelos a retroimpulso.

EN LA MONEDA

ATENCIÓN MEDICA A POBLADORES 300 CASOS VIERON AYER FACULTATIVOS DE LA MONEDA

Tricientos casos fueron atendidos por el servicio Médico de la Presidencia de la República...

El doctor del obrero José Contreras Barra y su esposa, Udelia del Carmen Jara Torres...

Von Campe

Hoy a las 11.30 horas, se despidió el Presidente de la República del Embajador de Alemania...

Cónsules

En carácter de honorarios fueron designados Cónsules en Viena y Corintia, Austria...

Asambleas Provinciales

Para hacerle entrega de un proyecto de ley sobre organización de las asambleas provinciales...

Parlamentarios Mexicanos

De paso a Lima permanecerá en Chile, del 6 al 8 de mayo, la delegación mexicana a la Conferencia Regional Interparlamentaria...

Concentraciones

Garantías para la realización de concentraciones conmemorativas del Día del Trabajo...

MUEBLES DE OCASION

EXTRAORDINARIAS OFERTAS DEL MES 47 - LIRA - 47 - FONOS 30489 LIVINGS...

Plan Habitacional

Con el Ministro de Obras Públicas, señor Pablo Pérez y todos los técnicos que intervienen en la elaboración del plan habitacional...

Entrevista

Por motivos particulares, según su versión, se entrevistó ayer con el Ministro de Relaciones Exteriores...

Almuerzo

Un almuerzo en honor del Ministro de Relaciones Exteriores se ofreció hoy en su residencia...

Excedentes Agrícolas

Antecedentes relacionados con la distribución de los fondos provenientes de la venta de excedentes agrícolas...

Toconao

Seis millones de pesos, con cargo al 2.º año del Presupuesto Nacional que la Constitución contempla para calamidades públicas...

Funcionarios de USA

Para el 6 de mayo está anunciada la llegada al país de los altos funcionarios del Departamento de Estado...

Nuevos equipos en los aviones Caravelle Jet

A bordo del "Sas Caravelle Jet", las tripulaciones encontraron solo un instrumento de navegación nuevo para ellos...

SAS ya comenzó sus operaciones con el más extenso servicio aéreo del mundo con aviones a retroimpulso...

A los cuatro instrumentos básicos de navegación aérea: altímetro, posición en relación al horizonte, radiocompás y velocímetro...

La velocidad del sonido varía a diferentes alturas. La indicación "Mach-1" es aproximadamente 1.225 kilómetros por hora...

Para simplificar más aún la operación de aterrizaje, se ha añadido en el "SAS Caravelle Jet" otro aparato llamado "director de vuelo"...

Según informó SAS, "el director de vuelo" ha sido construido por la Sperry Corporation, de Estados Unidos.



SEÑOR CUSSEN A USA.— A Nueva York, via México, por Canadian Pacific, se dirigió el señor J. J. Cussen, vicepresidente de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda. Momentos antes de subir al avión se despidió por el señor John P. Hall, agente de CPA en Santiago.

D. Luis Mackenna, Caballero de la Legión de Honor

El Gerente General del Banco Central, don Luis Mackenna, ha sido condecorado con la Legión de Honor de Francia...

Formación de Instituto Chileno-Hindú de Cultura

Se invita a todos los simpatizantes de la India, a una asamblea que se efectuará hoy, a las 18 horas...

CIRCULAR DEL GOBIERNO: SE CONTROLARA EL PAGO DE ASIGNACION FAMILIAR

El Ministerio del Interior ordena a Intendentes y Gobernadores, disponer el establecimiento de las Juntas Departamentales Fiscalizadoras del Pago de la Asignación Familiar...

AGRADECIMIENTOS DEL PADRE DE SRTA. MERCEDES ESCOBAR

El señor Manuel Escobar Ibarra, jubilado de la Prensa, nos ha solicitado agradecer a quienes acompañaron los restos de su hija Mercedes Escobar Domínguez...

Plan Habitacional resume interés de S. E. por bienestar del pueblo

El proyecto, dividido en 7 títulos, fue mandato expreso del Presidente

Interrogados el Ministro y el Subsecretario de Obras Públicas, respecto al Plan Habitacional...

"El Plan Habitacional, recientemente entregado a S. E. el Presidente de la República, contiene todas las ideas expresadas por don Jorge Alessandri Rodríguez durante su campaña presidencial..."

El proyecto de ley entregado a la consideración de S. E. el Presidente de la República, está dividido en 7 títulos...

VIVIENDAS ECONOMICAS EL TITULO I, trata de las "viviendas económicas". Define lo que se entiende por vivienda económica...

Los poseedores de "cuotas de ahorro" tendrán, entre otros, los siguientes beneficios: "Derechos a adquirir con ellas préstamos para urbanización de terrenos y construcción de viviendas..."

Los capitales que se empleen en la adquisición de "cuotas de ahorro" quedan exentos del pago de impuestos directos...

EL TITULO IV trata de radicación de pobladores que viven en habitaciones insalubres, llamadas "callampas"...

EL TITULO V trata de la Corporación de la Vivienda y su nueva organización. En este título se dispone que se refundirán con la Corporación de "viviendas económicas"...

tado un compromiso con el carácter de contrato-ley respecto a los beneficios otorgados por la nueva ley de libertad absoluta para la fijación de las rentas de arrendamiento.

Todas estas disposiciones están ideadas con el objeto de impulsar la edificación y significan una seguridad para que la inversión de capitales privados pueda realizarse con toda la conveniencia que ellos requieren.

EL TITULO III, trata del ahorro para la vivienda. Se ha ideado todo un sistema destinado a proteger y asegurar el ahorro dirigido a "inversión en viviendas económicas".

Los poseedores de "cuotas de ahorro" tendrán, entre otros, los siguientes beneficios: "Derechos a adquirir con ellas préstamos para urbanización de terrenos y construcción de viviendas..."

Los capitales que se empleen en la adquisición de "cuotas de ahorro" quedan exentos del pago de impuestos directos...

EL TITULO IV trata de radicación de pobladores que viven en habitaciones insalubres, llamadas "callampas"...

EL TITULO V trata de la Corporación de la Vivienda y su nueva organización. En este título se dispone que se refundirán con la Corporación de "viviendas económicas"...

la Vivienda todos los Departamentos Técnicos de las Cajas de Previsión, con el objeto de obtener una política destinada a unificar y abaratar el costo de estas viviendas...

VIVIENDAS PARA LOS CAMPESINOS

EL TITULO VI trata de las "viviendas campesinas". Las disposiciones de este título establecen varios incentivos, con el objeto de obtener y obligar a los propietarios de predios agrícolas...

EL TITULO VII trata de disposiciones generales que establecen que los créditos hipotecarios destinados a la adquisición de "viviendas económicas" que otorgue la Corporación de la Vivienda...

Contiene disposiciones que facilitan el otorgamiento de créditos y de los títulos de dominio de estas viviendas...

Por último, se dispone de una serie de franquicias a fomentar el ahorro individual para allegar recursos destinados a fomentar la construcción de "viviendas económicas"...

COLETA DE CASA DEL ESTUDIANTE AMERICANO

Mañana la Casa del Estudiante Americano realizará una colecta pública, para cuyo efecto solicitará la comprensión de todas aquellas personas que aprecien esta labor de bien público...

TECNICO JABONERO

Con experiencia, práctica efectiva, necesitase para inmediato. Dirigirse con certificados competencia a Casilla 757, Santiago...

Advertisement for Double Eagle Goodyear tires, featuring an image of a car and a tire, with text describing the product's quality and availability through COPEC.

Advertisement for Marquesa Cic beds, featuring an image of a person sleeping in a bed, with text promoting the brand as a noble defender of rest and repair.

## Racionalización de la industria panificadora

UNO de los más grandes absurdos económicos que se observan en nuestro país es el nivel excesivo que alcanza el precio del pan. El sobrepasa con mucho, fuera de dudas, los límites de lo prudente y razonable y excede sobradamente los más altos precios que alcanza el mismo producto en la mayor parte de los países del mundo.

Consumimos, pues, en Chile, un pan caro. Eso es catastrófico.

Ahora bien, ¿a qué debe atribuirse este fenómeno y qué posibilidades hay de que esta situación termine, y el precio del pan cobre niveles más razonables y justos?

La respuesta no es difícil de encontrar.

Indudablemente la industria panificadora nacional utiliza sistemas de producción anticuados, caros y en los que el valor de la mano de obra alcanza proporciones insospechadas dentro de los costos totales.

Lo lógico, en consecuencia, es que, si se desea superar definitivamente esta situación —de tal modo que pueda llegar hasta los consumidores un pan de buena calidad y barato—, se vaya directamente a un rápido proceso de racionalización de la industria panificadora nacional.

Esta verdad, que emerge vigorosa del más simple proceso de comparación entre lo que ocurre en nuestra propia industria y lo que se observa en otros países, no cuenta al parecer con simpatías demasiado acentuadas dentro del grupo de los empresarios panificadores.

Resulta paradójico e inexplicable que encontrándose en Aduana una planta mecanizada que se trajo al país, a un costo de US\$ 126.000, para iniciar con ella un plan experimental de racionalización de la industria, no haya sido retirada aún de ese recinto, pese a las advertencias conminatorias hechas por la Subsecretaría de Economía a la Agrupación de Industriales del Pan, AGRIPAN, que fue el organismo que importó esa planta, a través del Instituto Nacional de Economía, INACO.

La aparente excusa presentada por AGRIPAN —según las versiones de prensa— no puede satisfacer ni a la opinión pública. No puede afirmarse a priori, que el funcionamiento de la nueva planta sea antieconómico, o sostenerse que existiendo libertad de amasijo los empresarios ya no tienen interés en ella.

Lo primero sería negar las ventajas ostensibles de la racionalización de la industria. Lo segundo indicaría la existencia de un mero afán de lucro en los industriales y ninguna preocupación por reducir los costos de producción, a fin de ofrecer a los consumidores pan a más bajos precios.

Procedería con entera corrección el Gobierno, si, ante la negativa de AGRIPAN, decidiera entregar esa planta a otros empresarios, que tomaran en sus manos la responsabilidad de hacer llegar hasta el público un producto a menor precio que el actual.

La planta mecanizada, administrada con eficiencia, puede dejar apreciables utilidades que permitirían adquirir nuevas plantas de ese tipo, para ir ampliando así cada día más el área de racionalización y mecanización de la industria.

No otra es la meta que debería alcanzar el país en esta materia. Remozar la industria panificadora. Racionalizarla. Modernizarla. Mecanizarla. Hacer que baje definitivamente esos costos prohibitivos que hoy exhibe y que determinan precios tan alzados que agobian a la economía popular.

## Herter, Eisenhower, Berlín

Por ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

EL NUEVO Secretario de Estado, mister Christian Herter, ha sido recibido por la prensa de Londres con mucho respeto, pero con escaso entusiasmo. Esta escasez de entusiasmo no va contra Herter, sino contra el Presidente Eisenhower en cuando conductor —líder— del mundo occidental. Se tiene en Londres la sensación de que la debilidad actual de Occidente sólo proviene de una cosa: falta de un jefe, falta de dirección, por tanto. "Y esta dirección y aquel jefe (como ha dicho estos días un articulista político inglés, mister A. J. P. Taylor) sólo pueden venir de una parte: de Washington. O el Presidente de los Estados Unidos conduce al mundo libre, o a este mundo no lo conduce nadie. Y el Presidente de los Estados Unidos no conduce hoy".

Igualmente se tiene aquí la impresión —y la satisfacción— de que el Primer Ministro Macmillan ha hecho una obra magnífica, preparando el terreno con Rusia, pero igualmente se tiene conciencia de "que ha pasado ya el tiempo de que Inglaterra pueda conducir al mundo libre sin ayuda ninguna. Menos aún pueden el Dr. Adenauer y el general de Gaulle. El centro de unidad ha de estar en Washington".

Otra pluma que se ocupa del mismo tema dice claramente: "Nadie duda de la devoción ni de los altos principios del Presidente Eisenhower. Pero como su más estrecho y leal aliado tenemos derecho a preguntar: ¿Puede Eisenhower dar una firme y decidida dirección? La contestación es: No. ¿Qué oportunidades tiene el mundo libre cuando su dirección está en las manos de un hombre que a duras penas puede cumplir sus funciones (por falta de salud) diariamente? ¿Cómo podemos esperar que el Presidente sostenga lo suyo (Occidente, los intereses de Occidente) en una conferencia frente a un Khrushchev saludablemente exuberante e infatigable?".

En suma, lo que se desea aquí es que Eisenhower dimita lo antes posible. "He dos ocasiones la enfermedad del Presidente de los Estados Unidos ha sido catastrófica para el mundo. En 1919, Woodrow Wilson cayó enfermo cuando intentaba ganar la voluntad americana para la Liga de las Naciones. Los Estados Unidos dejaron de contar durante veinte años en los asuntos mundiales por culpa de un

Presidente paralítico que no quería dimitir. En 1945 el Presidente Roosevelt enfermó también moralmente, tiró por la borda en la conferencia de Yalta los frutos de la victoria". Y ahora Eisenhower... "Mister Eisenhower no ha sido nunca sordo a la llamada del deber. Y su deber es ahora claro e inexcusable. Y su deber es lo piden sus admiradores y sus más fieles aliados: dimitir su alto cargo inmediatamente".

Un asunto bastante desagradable ha venido a colmar en Londres aquella sensación de que no hay dirección en Washington: los vuelos de altura en Berlín. Cuando hubo el primer vuelo de altura americano el Ministro del Foreign Office, mister Selwyn Lloyd, lo consideró (se dice en los círculos más informados de Londres) un acto provocativo, calculado para entorpecer los preparativos de la proyectada conferencia de las grandes potencias. Cuando Selwyn Lloyd estuvo en Washington lo expresó así (también se afirma en Londres) a mister Christian Herter, quien le contestó dándole seguridades de que el hecho no ocurriría más. Pero poco después vino el segundo vuelo de altura sobre Berlín, seguido de rumores de que había graves disputas entre el Departamento de Estado y el Pentágono. Se dice que lord Hood, Ministro británico en Washington, presentó enseguida una protesta. (El Foreign Office ha negado esta protesta.) La hubiera o no, ha habido un tercer vuelo americano sobre Berlín, con el cual —con el vuelo— no parece demostrarse otra cosa sino que los Estados Unidos —o quienes mandan en éstos— están dispuestos a hacer mandos y capriotes de la buena voluntad de Macmillan. Más aún: después de ese tercer vuelo vino la declaración de que los americanos habían decidido seguir volando a la misma altura siempre que les vintiera en gana.

Por todo ello se comprenderá el respeto, pero al mismo tiempo el escaso entusiasmo con que ha sido recibido en Londres el nombramiento de Christian Herter. "No hay dirección (dice el mencionado Taylor). Mister Dulles le proporcionaba, pero ha tenido que retirarse. El nuevo Secretario de Estado, por fuerte y capeza que sea, no será más que un subordinado. El no puede crear ni dirigir".  
Londres, abril 1959.

## Cantinflas, Presidente de México

Por JOAQUIN EDWARDS BELLO

EL telegrama de ayer: "Cantinflas Buscaba Nuevo Porvenir Como Presidente de México". — LONDRES, 27 (UPI). — El cómico mexicano Cantinflas (Mario Moreno) declaró hoy que si alguna vez se cansa de hacer reír a la gente, ingresará en política y se hará elegir Presidente de México como líder de su propio "Partido Cantinflista".

"Podría ser Presidente de mi país, añadió. El pueblo me quiere mucho y me elegiría".

Cantinflas, quien se encuentra en Londres buscando actores y actrices británicas para su próxima película "Pepe", añadió:

"Aun hoy, cuando hay elecciones, el pueblo vota por mí, aunque no sea candidato".

Retoriéndose pensativamente el bigotillo, Cantinflas bebió un sorbo de whisky y continuó:

"Si me metiera en política, no ingresaría a ningún partido. Formaría uno propio, el cantinflista, y conquistaría arrolladoramente el poder".

El pueblo ve en mí a un gran campeón de los pobres. Yo doy a los pobres mucho dinero, y quisiera darles más.

Me gustan los pobres. Yo mismo, sabe Ud., fui pobre una vez". Cantinflas, sin embargo, no dio la impresión de estar hablando en serio al decir que podría dedicarse a la política, pero recaló:

"Sepa Ud. que mi nombre ya está en los diccionarios de mi país. Significa una persona que habla mucho y no dice nada".

Comentando: Cantinflas se compuso una cara y un lenguaje de bufo, como caricatura de personajes huecos o figurones. Un político español residente en México dijo al Presidente Avila Camacho:

"¡Tenga cuidado! Estas caricaturas políticas ponen en ridículo a los gobiernos. El ridículo sepultó a la República en España."

Hay cientos de historias de Cantinflas. Era niño cuando le pidieron que anunciara una función teatral. Saltó al escenario y no pudo coordinar una frase. Se turbó. Siguió presa de la mayor nerviosidad.

Cambiaba una palabra por otra. Titubeaba y mezclaba las ideas. Su cabeza era un caos. El público, con gran asombro suyo, rió y aplaudió.

Había nacido un género nuevo: el cantinflismo. Había nacido un héroe mexicano: Cantinflas.

Su último trabajo en el cine, La vuelta al mundo en ochenta días, le ha producido más de 350 millones. Cuenta en pesos de acá.

Es generoso. "Yo doy a los pobres mucho dinero, y quisiera darles más", ha dicho Cantinflas. Es verdad. Recibe cientos de pedidos. Un encargado de las cartas estudia cada caso.

Respondió al cinco por ciento. En su rancho, en San Luis de Potosí, construyó una escuela. En ella enseña a leer y a escribir a sus peones. Les da esperanzas: —Yo fui obscuro y pobre, como ustedes. El 11 de julio de 1952, un telegrama indiscreto de México hizo saber al mundo que libró de la penitenciaría a la notable actriz chilena S. G. Estaba presa por la demanda de un peletonero. No había pagado un costoso abrigo de pieles. Cantinflas canceló y S. G. salió en libertad.

Reparte personalmente algo como la mitad de su renta fabulosa. De preferencia, a los niños, imágenes de sus comienzos.

Gana en un mes lo que el Presidente de los Estados Unidos en un año. (David Hellyer).

¿Presidente de México? El pintor Rivera declaró que Cantinflas sería comparado en el futuro con los mayores modeladores de la opinión pública en México. No solamente las leyes moldean a los pueblos. Cantinflas les habló en el idioma esperado.

Ha sido la esperanza, la alegría y la libertad espiritual. ¿En México solamente? Yo creo que hay un poquillo de eso entre nosotros.

En las elecciones presidenciales de 1946, sin que presagara su candidatura, obtuvo más de dos mil votos.

En el futuro, habrá en México, avenida Cantinflas, plaza Cantinflas, acorazado Cantinflas.

¿Por qué no? En Estados Unidos hay un barco oficial Will Rogers.

J. E. B.

## El caso Boassi

Por JORGE JOBBET

LA ATENCION de la opinión pública se concentra hoy, en forma unánime, en el curso de las diligencias judiciales para establecer la responsabilidad que le cabe al joven Carlo Boassi Valdebenito en la trágica muerte de una colegiala menor de edad, la señorita María Luz Tamargo González.

El hecho mismo, en su dramática objetividad, sin la espectacular suerte que están corriendo los padres de las víctimas, una de ellas ya silenciada por la muerte, revela un fondo oscuro de tres médicos neurocirujanos sostiene que la herida no correspondía al del tipo suicidio, por no existir huellas de pólvora en el cabello ni en la piel. El disparo habría sido hecho a distancia. Un comerciante aparece denunciando el robo de una pistola, la misma que llevó a la muerte a la joven estudiante; después se rectifica este comerciante, declarando que el arma se la había facilitado al joven Boassi, quien debería cumplir una diligencia en un barrio apartado de la ciudad. Siguen, a continuación, serias contradicciones entre implicados y testigos.

Sin entrar a fallar sobre este infuente acontecimiento, pero movido por un claro afán de defensa del nobel espíritu de la juventud, mejor dicho, de la adolescencia, sostengo una tesis totalmente contraria a la sustentada por el abogado defensor. Mis opiniones, en consecuencia, son de mi absoluta incumbencia y responsabilidad.

La situación social de la colegiala María Luz Tamargo González, de quince años de edad, es, en términos generales, de una vida, una actitud gozosa en la existencia cotidiana y disposición sentimental nítida, conduce a un carácter equilibrado y optimista, a una seguridad en sí misma, a una liviana predisposición amorosa, a un rechazo orgánico y espiritual de cualquier desenlace trágico.

La justicia dará luego su veredicto. Desaparecerán los falsos testigos; se aclararán las contradicciones de los amenazados por los pandilleros; los padres mentirosos que adulteran la edad de sus hijos serán rectificados por los documentos civiles; se verá que el pasado de un joven irresponsable pesa como un destino trágico sobre sus pasos sociales.

Quedarán, en cambio, un joven, moral y socialmente, deshecho; una joven firme y truchada en su primavera vital, y un índice acusador contra la baja estirpe moral de algunos hogares chilenos, de cuyo seno, por deformación de los padres, familiares y adultos, brotan semillas de maldad.

El mismo conocimiento que tengo de la adolescencia, por haber vivido intensamente y ser profesor de adolescentes por largos años, me hace afirmar categóricamente que ningún joven normal huye de una víctima, retardada o agonizante, cuando tiene su conciencia limpia. En una desgraciada circunstancia, como la que analizamos, el joven busca de inmediato el amparo moral de su padre, de su familia. Si es neutral en el hecho, grita su inocencia. Si es parte sentimental de la víctima, llora, se desespera, acude en su socorro. No piensa en ningún grado de culpabilidad. Lo contrario sucede cuando un sentimiento criminal ha movido la mano.

La justicia dará luego su veredicto. Desaparecerán los falsos testigos; se aclararán las contradicciones de los amenazados por los pandilleros; los padres mentirosos que adulteran la edad de sus hijos serán rectificados por los documentos civiles; se verá que el pasado de un joven irresponsable pesa como un destino trágico sobre sus pasos sociales.

Quedarán, en cambio, un joven, moral y socialmente, deshecho; una joven firme y truchada en su primavera vital, y un índice acusador contra la baja estirpe moral de algunos hogares chilenos, de cuyo seno, por deformación de los padres, familiares y adultos, brotan semillas de maldad.

Quien les aseguraron un ancho porvenir artístico, erraron medio a medio.

Nuestra América del Sur también tuvo su cuota de artistas precoces: Marilúa Bühler y Gabriela Ubiña, chilenas; Sarita Batlle y Nancy Ibáñez, argentinas. Los del año 20 recuerdan a Narciso, un actor virtuoso a la edad en que otros aún no van al colegio.

Pocos se salvaron. Parecer que los cerebros que nacen acelerados se agotan demasiado pronto.

¿Ocurrirá lo mismo a José, hijo de viejos agricultores españoles, y a Marcelino, el del pan y el vino?

—A veces hace más cuenta hacer un poco idiota —afirma un amigo nuestro.

O. CABRERA LEYVA

## Los estupefacientes en Francia

Por ADOLFO Pelayo

Ahora predica

EL HOMBRE que dirigió el fulminante ataque a Pearl Harbour es ahora predicador. Se trata del capitán Mitsuo Fuchida, de 36 años. Robusto algo más alto que la estatura media japonesa, de cabellos lacios, ojos almendrados, sereno y sonriente, con una corbata muy norteamericana, lle- ga hace días a Nueva York. Los diarios lo anuncian como "el nipón que lanzó el ataque a Pearl Harbour está de nuevo en plena acción".

Pero en una batalla muy distinta.

Fuchida llegó esta vez a América en una cruzada de paz, armado de la Biblia y de la Cruz. Separado de la Marina japonesa, es el único sobreviviente de los 70 oficiales que en 1941 perpetraron el asalto a la avanzada norteamericana. Ahora es presbiteriano que desarrolla una intensa actividad misionera y viajó a Estados Unidos como huésped de Elmer Sachs, presidente de la Asociación "Pilotos del Cielo", organización de jóvenes cristianos que abarca a todo el país.

Al bajar del avión contó a los periodistas: —Un día encontré sobre mi escritorio un opusculo religioso, deliberadamente dejado por un norteamericano que había venido a visitarme. Estaba escrito por uno de los bombarderos que condujo el primer ataque aéreo sobre Tokio, a las órdenes de nuestro general Doolittle... El opusculo hablaba de Cristo y la cristiandad. Yo siempre he sido un buen budista, pero en aquel librito me pareció encontrar algo que calmaba el vacío de mi vida. Así llegué a ser cristiano...

Los hechos en Francia. Y, sin embargo, el año 1934 había aquí nada menos que ochenta y cuatro mil consumidores de cocaína, la cual venía en su mayor parte de Alemania.

Paris, la organización de las llamadas coo-parites, verdaderas orgías de drogas y de alcohol, era cosa corriente y cotidiana. Los fumadores de opio abundaban, no diré yo tanto como los restaurantes, que sería exagerar, pero sí como las casas de los Y. En 1932 era cosa relativamente sencilla adquirir cocaína y heroína, fáciles de absorber, y que los señores traficantes solían mezclar con lactosa o con bicarbonato de sosa, lo que las hacía menos perjudiciales... y acrecia los beneficios para el vendedor.

La guerra, paralizando los envíos de opio desde los países de Oriente, multiplicó las desintoxicaciones por la fuerza, lo mismo que la carencia de vituallas para la manudataria curó a muchos artífices e hizo adigarzar a no pocos obreros. Algo bueno hay que tener las guerras, en levísima compensación de las calamidades y horrores que acarream.

Durante la ocupación alemana, a falta de "chouff", como ellos dicen, los viciosos incurables de la droga empezaban a sucumbir a diferentes productos farmacéuticos. Algunos bebían elixires estomacales, y otros se inyectaban laudano, peligroso práctica cuyo abuso puede producir el tétanos, o buscaban cualquier deficiente sustituto de la amada droga.

Terminada la guerra, la heroína, la cocaína, el cáñamo indico —en forma de hachich o de marihuana—, la morfina clandestina y el opio, volvieron a circular bajo capa, pero con cierta regularidad. Se fumaba, sobre todo, el opio y el hachich, entre los musulmanes, y, por sobrio, entre los tontuelos y tonuellos de Saint-Germain-des-Près. No obstante, la activa represión en tienda por la policía desalentó a muchos clientes e hizo poner pies en polvorosa a muchos traficantes.

Las cosas han cambiado. Hoy por hoy no existe en París arriba de una centena de fumadores de opio, gentes de edad, en general, y apenas quedan unas docenas de consumidores de heroína, abastecidos por cuatro o cinco vendedores "de occulta". Pertenece, sobre todo, al mundillo médico y artístico, y para la droga a dos mil francos el gramo. Un gramo es la dosis para dos o tres días de un toxicomano poco avezado o ligero. Vendedores y clientes se exponen a ser condenados hasta a cinco años de prisión, pero su ingenio para ocultar la droga y para disimular su vicio, no tiene límites. Se ha encontrado heroína oculta hasta en el mango de un cuchillo de cocina, de esos que se emplean para picar carne.

Los mismos musulmanes no fuman ya el hachich. El P.L.N. se lo ha prohibido. En 1958 sólo consiguió la policía incautar de ocho kilos, siendo así que en 1952 se había incautado de tres mil kilos. En cuanto a la cocaína, puede decirse que no se encuentra ya por ninguna parte. Así, pues, las dos únicas porquerías que pueden permitirnos ahora los parisienses son la cocaína y el agua del Sena. Pero quien será de tan mal gusto que ingiera esos brebajes, siendo, como es, tan excelente la última cosecha del alegre y radioso vino de Beaujolais?

En cambio, en otros países, la toxicomanía se desarrolla peligrosamente. En Oriente y en Yugoslavia es libre el cultivo de la adormidera, de la que se extraen el opio y, por derivación, la heroína y la morfina. El mayor consumidor de heroína en el mundo es Norteamérica, donde se vende a diez mil dólares el kilogramo.

Digamos, no obstante, que si las drogas estupefacientes no se consumen en Francia, pasan por su territorio enormes cantidades. El transporte desde los países orientales se hace por barco o por caravana. El opio se encamina luego a los puertos del Mediterráneo, como Génova y Marsella. Otras drogas se preparan en laboratorios clandestinos de París o sus alrededores y salen de El Havre, de Amberes o de Hamburgo, hacia tierras de América.

Si hay ahí quienes se perecen por tales drogas y lo hacen por su gusto, allá ellos. Pero, al menos, que sepan que como moda de París, eso pasó ya a la historia. Y vale más así.

PARIS, abril de 1959.

## Olor a cebolla

ANDUVO de mala suerte el marinerio holandés Peter Quat, de 20 años, que abandonó su barco para dedicarse a una noche de juerga en los barrios portuarios de Génova. Primero bebió abundantes vasos de whisky y luego se metió en una "traitoría", en donde comió todo a base de cebolla: sopa de cebolla, ensalada de cebolla...

Bien bebido y comido, Peter consideró llegado el momento de intentar alguna conquista femenina. Pero observó con fastidio que todas las mujeres se le alejaban por el intenso olor a cebollas. Para quitárselo, entró a una farmacia, compró un frasco de agua de colonia y se lo bebió en la calle de un sorbo.

En grave estado fue internado en el Hospital San Martino.

## Gotitas

Las mujeres gustan de los hombres tranquilos, porque creen que cuando ellas hablan, ellos escuchan.

Hirmas

## Nuestro folklore

Por MIGUEL A. DIAZ

Por otra parte, y debido a un lamentable olvido de conciencia colectiva, esta riqueza de la expresión popular contenida en nuestro folklore ha permanecido hasta ahora ausente de los estudios patrios, lo que constituye un error de incalculables consecuencias para la formación y fortalecimiento del amor patrio en nuestros niños, olvidado que no sólo es posible observar en nuestras escuelas, sino que esta difusión de lo que es el pueblo en nuestro país dos o tres componentes para ese inmenso histórico de leyendas, tradiciones y fantasías populares que constituyen el folklore de un país.

Sin temor de enlofnarnos en exclusiones odiosas, debemos admitir que, fuera de Antonio Acevedo Hernández, el hombre fuerte en esta clase de estudios, a quien pueden sumarse otros nombres como Oreste Plati, Yolanda Pino, Nicasio Tangol, las hermanas Loyolas, y otros, son escasísimos los que, de una u otra manera, han logrado recopilar, tras un mundo de andanzas y aventuras, ese rico legado de lo que es auténtica tradición vernacular en nuestra tierra.

Es admirable, asimismo, cómo nuestro pueblo conserva intacta esta supervivencia de lo que es suyo, lo que nos revela, a su vez, que no es un mito la existencia de esos llamados "lances" o contrapuntes que otrora se libraban entre personajes muy pintorescos, llamados nuestros "partidores" y que en Chile tuvieron su mejor expresión en ese enamorado y culto poeta de la Rosa, con el no menor reputado "pueta", el mulato "Taguada". Actualmente, y tal como lo reconocen nuestros cultores del campo folklórico, no nos sabe a extraño encontrar nos aún con verdaderos "partidores" en este importante momento de la vida de nuestro país, que hacen las delicias de esas veladas campesinas armadas a un buen fogón, en un velorio de tontos y a través de esos infatigables y siempre oportunos "cogollos" a una pareja de novios, recitándonos quince sencillos "romances" que corresponden a hechos o episodios de resonancia nacional o de simple espontaneidad creadora, todo lo cual, nos indica que todo lo que se haga en favor de la creación del arte popular en Chile, tenderá a arraigarse en el corazón de todos los chilenos ese fuego inextinguible de nuestro patriotismo, que, en otros términos, no es que, en otros términos, no es otra cosa que encender, hasta en sus últimos fuegos, el sentido de nuestra chilenidad, en su más alta y genuina expresión popular...

## Cartas al Director

INCUMPLIMIENTO DE DOS CAJAS DE PREVISION

Señor Director: Desde el 1.º de enero de 1958, se me adeuda según Decreto Supremo N.º 2.206, individual, la diferencia de cinco meses de asignación familiar según Ley N.º 12.644, por parte de la Caja de Previsión de la Defensa Nacional. Además, la Caja de Ahorros de Empleados Públicos no ha querido concederme un préstamo por la suma de \$ 200.000 para hacer reparaciones en mi propiedad que hablo con mis familiares. Este préstamo que será cancelado de acuerdo a estipulaciones notariales y fedatarias responsables en el pagador por dos miembros del Estado Mayor del Ejército, no ha merecido, ninguna atención por parte de dicha Caja. Como Ud. puede ver, señor Director, las dos instituciones que han perjudicado particularmente y patrimonialmente a la salud de mi familia, son la Caja de Previsión de la Defensa Nacional y la Caja de Ahorros de Empleados Públicos no ha querido concederme un préstamo por la suma de \$ 200.000 para hacer reparaciones en mi propiedad que hablo con mis familiares. Este préstamo que

será cancelado de acuerdo a estipulaciones notariales y fedatarias responsables en el pagador por dos miembros del Estado Mayor del Ejército, no ha merecido, ninguna atención por parte de dicha Caja. Como Ud. puede ver, señor Director, las dos instituciones que han perjudicado particularmente y patrimonialmente a la salud de mi familia, son la Caja de Previsión de la Defensa Nacional y la Caja de Ahorros de Empleados Públicos no ha querido concederme un préstamo por la suma de \$ 200.000 para hacer reparaciones en mi propiedad que hablo con mis familiares. Este préstamo que

# EN COMISIONES UNIDAS DEL SENADO: Resguardo de interés fiscal se contempla en proyecto de COSATAN

Se incluirá financiamiento para agua potable de Iquique contra cinco y una abstención Los votos a favor fueron de los senadores Blas Bellolio, nacional, presidente de las Comisiones; Hugo Zepeda, Pedro Poklepovic y Fernando Alessandri, liberales; Luis Bossay y Marcial Mora, radicales; Alfredo Cerda y Luis Felipe Letelier, conservadores. Votaron en contra, los senadores del FRAP, Raúl Ampuero, Rafael Tarud, Salvador Allende y Alejandro Chelén, y el radical Roberto Wachholtz, y se abstuvo de votar el conservador Bernardo Larraín.

El artículo 3.º fue aprobado por ocho votos a favor y uno en contra. La Comisión de Hacienda, Económica y Minas del Senado, en sesiones efectuadas el día 11 y 13 de abril, aprobó el proyecto de Rehabilitación de Iquique. El artículo 3.º que autoriza al Presidente de la República para que, en representación del Fisco, celebre con la COSATAN un contrato por escritura pública, en los términos que se señalan en el artículo 4.º del artículo de esa iniciativa.

El artículo 5.º establece que el Directorio de Chile autorizará el papel de representante de los tenedores de los debentures para llevar a cabo operaciones tales como enajenar, arrendar, dar en nuevas garantías o nuevas hipotecas cualesquiera de los bienes de sus activos actuales o futuros, incluyendo los de las subsidiarias de propiedad de la Compañía o controladas por ella, y para revalorizar los bienes del Activo.

El artículo 6.º establece que el Directorio de Chile autorizará el papel de representante de los tenedores de los debentures para llevar a cabo operaciones tales como enajenar, arrendar, dar en nuevas garantías o nuevas hipotecas cualesquiera de los bienes de sus activos actuales o futuros, incluyendo los de las subsidiarias de propiedad de la Compañía o controladas por ella, y para revalorizar los bienes del Activo.

## Proyecto de asambleas provinciales entregan Rad. Doctrinarios a S. E.

Los señores Arturo Ojaveitia Brander, Miguel Ansel Rivera, doctor Edmundo Leighton y José Manuel Sánchez, en representación del Partido Radical, Doctrinario de Chile, entregaron a S. E. un proyecto de ley sobre organización de las Asambleas Provinciales conforme al precepto constitucional sobre la materia, que aún no se encuentra, incluyéndose que S. E. agradece el deber.

## CENSURADO PRESIDENTE DE C. DE EDUCACION DIPUTADO JOSE ISLA

En una sesión realizada ayer, se censuró al presidente de la Comisión de Educación de la Cámara, don José Isla. La censura fue presentada por el diputado liberal Miguel Huerta, en cumplimiento de los acuerdos adoptados por la mayoría parlamentaria formada por radicales, liberales, conservadores, demócratas y socialistas demócratas.

## EN OFICIO DEL MINISTERIO DEL INTERIOR: FUERON DESVIRTUADOS CARGOS DE UN DIPUTADO COMUNISTA

El Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, desvirtuó ayer los cargos que, en una sesión anterior de la Cámara de Diputados, formulara el parlamentario comunista don José Cademartori, en el sentido de que esa Secretaría de Estado habría impartido instrucciones que implicaría una censura telefónica.

## OTROS DETALLES DE LA SESION

La Cámara de Diputados, en su sesión ordinaria de ayer, se impuso también de dos oficios de la Presidencia de la República. Por uno de ellos se retiró la urgencia solicitada para el despacho del proyecto de ley que autoriza a los Ministros de Estado para firmar determinados decretos en representación del jefe del Estado. Por el otro, se resolvió tal solicitud. La Sala acordó el trámite de simple urgencia para el despacho de dicho proyecto.

## HORA DE INCIDENTES

Ocho diputados hicieron uso de la palabra durante la Hora de Incidentes, para abordar diversos problemas. El señor Antonio Zamora Herrera pronunció un discurso rindiendo un homenaje al Cuerpo de Carabineros, con ocasión del centenario de su fundación. El señor Carlos Morales Abarzúa respondió a los cargos contra la administración de la "Cooperativa Malaquias Concha", que dos diputados formularon en anterior sesión. El representante radical por Santiago expresó su satisfacción por el funcionamiento de la institución, que se encuentra en condiciones normales. Agregó que la cooperativa es propietaria de importantes predios en La Granja y La Florida, todos subdivididos en quintas-jardines para cuyos

# CAMARA CONCEDIO PERMISO AL MINISTRO DE HACIENDA

Para su viaje al extranjero

La Cámara de Diputados, en su sesión ordinaria de ayer, concedió permiso constitucional al Ministro de Hacienda, don Roberto Vergara, para que pueda viajar al extranjero. A pesar de la obstinada oposición de la extrema izquierda y de un sector demócrata-cristiano, la Sala aprobó la clausura del debate por amplia mayoría. Cincuenta y ocho diputados votaron la clausura del debate, mientras ocho —cinco del FRAP y tres demócrata-cristianos— votaron en contra. Esta misma minoría es la que había recurrido a toda clase de recursos reglamentarios para postergar el pronunciamiento de la Cámara por más de quince días.

## PARTIDO LIBERAL PREPARA SU PROXIMA CONVENCION

En la próxima sesión del Directorio General del Partido Liberal, se determinarán en forma definitiva la sede y la fecha en que se celebrará la Novena Convención Nacional de esa colectividad política, en conformidad con la resolución que deberá dictar en los próximos días el Tribunal Supremo del Partido. Así informó anoche la Mesa Directiva que preside el senador Zepeda, durante la sesión efectuada por la Junta Ejecutiva.

## FONDOS PARA AGUA POTABLE DE IQUIQUE

El senador Marcial Mora presentó una indicación para destinar un porcentaje de los fondos de la Ley del Cobre, destinados a regadío, y que no han sido ocupados, a obras de agua potable para Iquique. El Ministro de Hacienda, presente en la sesión, convino en la urgencia de las obras de agua potable para ese puerto, pero no estimó conveniente el financiamiento propuesto y se comprometió a presentar otro durante el despacho del proyecto.

Las Comisiones Unidas volverán a reunirse hoy, a las 11 horas, siendo posible que en esta sesión se ponga término al estudio del proyecto, el que en todo caso, será tratado por el Senado en una sesión que ya ha sido citada para las 16 horas del próximo martes.

# Se constituyó un comité de diputados de zonas agrícolas

HOY SE ENTREVISTA CON MINISTRO DE HACIENDA

Ayer quedó constituido un Comité de Diputados-Agricultores, luego de una sesión a la que asistieron parlamentarios de las provincias de O'Higgins a Magallanes, y en la que se trataron los graves problemas creados por los últimos temporales registrados en las zonas central y sur.

Este Comité, que tendrá carácter permanente, eligió como presidente al diputado Orlando Sandoval, y como vicepresidente, al diputado Ignacio Urrutia. A la sesión de ayer asistieron los diputados Manuel Riosco, Mario Scharpe, Jovino Parada, Julio Sepúlveda Rondanelli, Carlos Sivori, Julio von Mühlendrook, Constantino Suárez, Víctor Flores, Luis Martín, Ignacio Urrutia, Juan Luis Urrutia, José Fonca, Raúl Iruarzával, Ramón Benítez, Tomás Pablo, Nicanor Allende, Ramón Espinoza, Mario Ríos, Alfonso Salazar, Renato Gaona, Sergio Sepúlveda, Juan Widmer, Armando Holzapfel, Octavio Orellana, Salvador Correa y Orlando Sandoval.

El Comité se entrevistará hoy a las 11 horas, con el Ministro de Hacienda. A la entrevista asistirá también el Ministro de Agricultura, el Presidente del Banco del Estado y el Gerente General del Banco Central. En esa reunión se expondrán los problemas derivados de los últimos temporales y se destacará la necesidad de que se concedan facilidades crediticias para la agricultura de las zonas afectadas. Todos los parlamentarios mencionados coinciden en que las pérdidas que enfrenta la agricultura, en sus respectivas zonas, hacen imprescindible adoptar medidas de urgencia que salven la aguda situación de crisis creada. Se dejó en claro que en chacarera, arroz, maravilla y viñedos, las pérdidas sobrepasan el 60 por ciento. Se hizo presente, además, que los caminos longitudinal o transversales han quedado intransitables y que es necesario destinar a su rehabilitación fondos del 2 por ciento constitucional para atender calamidades públicas. El problema es especialmente grave para las zonas productoras de remolacha. También se acordó pedir que INACO facilite semilla de trigo a los pequeños y medianos agricultores, semilla que sería devuelta el año próximo, sin intereses.

## Actividades Paritarias

La Quinta Comuna del Partido Conservador Unido eligió a su nueva mesa directiva, que quedó integrada por las siguientes personas: Presidente, Elias Gosen Japaz; vicepresidente, B. Fuentes; secretario, Rubén Fernández; tesorero, Eldécira González.

# Emisión de nuevos Bonos de la República de Chile

## EN DOLARES O EN MONEDA CORRIENTE Ley 13.305

El Art. 79 de la Ley N.º 13.305, vigente desde el 6 de abril del año en curso, autoriza al Presidente de la República para contratar préstamos y emitir Bonos y Pagaré hasta por US\$ 250.000.000.— o su equivalente en moneda chilena al tipo de cambio que rija en el momento de la operación.

Todos estos valores u obligaciones podrán contratarse al interés de hasta el 12% anual si se pactan en moneda chilena y hasta el 7% si se convienen en moneda extranjera. Tanto estos intereses como los beneficios que con motivo de la tenencia, transferencia o por cualquiera otra causa puedan corresponder al tenedor o dueño, estarán liberados de todo impuesto o gravamen fiscal.

Los valores referidos podrán ser utilizados por los adquirentes para la constitución de los depósitos de importaciones conforme a las normas acordadas por la Comisión de Cambios Internacionales.

Sin perjuicio de la amplia libertad para suscribir Bonos de la República de Chile, la Ley, en su Art. 84, Letra e), establece que quienes suscriban los Bonos estarán liberados, para los efectos tributarios y cambiarios, de la obligación de manifestar o explicar el origen de los dineros que empleen en la suscripción, siempre que se trate de dineros o bienes poseídos con anterioridad a la fecha de la vigencia de la Ley, circunstancia que se presumirá de derecho en quienes efectúen la suscripción dentro de los tres meses siguientes a dicha fecha. El plazo para acogerse a esta franquicia vence el 6 de julio próximo.

La permanencia de los privilegios y beneficios de que gozarán los títulos está expresamente establecida en la Ley.

La Tesorería General de la República está autorizada para entregar los títulos que se emitan tan pronto como los interesados hayan cubierto el valor respectivo.

La atención y el servicio de todas estas nuevas obligaciones estarán a cargo de la Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, en cuyas oficinas podrán obtener mayores informaciones tanto los interesados en la contratación o adquisición de estos nuevos valores, como los actuales tenedores de Bonos de la Deuda Interna, Pavimentación y Garantías Fiscales que deseen convertir sus títulos.

# CAJA AUTONOMA DE AMORTIZACION DE LA DEUDA PUBLICA

BANDERA 46 SANTIAGO CASILLA 1627

Con cuatro destructores en servicio activo contará próximamente la Armada Nacional

VALPARAISO.- La Armada Nacional contará próximamente con cuatro destructores en servicio activo, al reincorporarse a sus funciones completamente modernizados los destructores "Hyatt" y "Riquelme", que están sometidos a completas transformaciones en los Astilleros de la Armada en Talcahuano.

Los problemas del pan tratará en Valparaíso Subsecretario de Comercio

VALPARAISO.- Para hoy estaba anunciada la visita a Valparaíso del Subsecretario de Comercio e Industrias, señor Luis Marty, quien se iba a reunir con los organismos representativos de la industria panificadora de la provincia. con el objeto de tratar todos aquellos problemas que se refieren a la industria con relación a la correcta aplicación de las disposiciones legales sobre el precio, corte, calidad y peso del pan.

11 MIL NUMEROS COMPLETO AYER "LA ESTRELLA", DE VALPARAISO

VALPARAISO.- El diario vespertino "La Estrella" de Valparaíso, perteneciente a la cadena periodística de la Empresa "El Mercurio", que fuera fundado por don Agustín Edwards Mac Clure el 1.º de enero de 1921, enteró ayer su edición No. 11 mil.

Ciganda Hoy. Santos. Mañana

GUÍA DE URGENCIA TURNO DE BOTICA De 25 de abril a 2 de mayo

BOLETIN DEL TIEMPO BOLETIN DEL TIEMPO EMITIDO POR LA FUERZA AEREA DE CHILE

Ministerio de Obras Publicas DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS PUERTO COMERCIAL DE ARICA

Llámanse a inscripción especial de contratistas para la construcción de las "OBRAS FUNDAMENTALES DEL PUERTO COMERCIAL DE ARICA", con un presupuesto oficial de \$ 5.750.932.926 (seis mil setecientos cincuenta millones novecientos treinta y dos mil novecientos veintiséis pesos).

DIRECCION DE RIEGO REGADIO LICANCHEO Citase a los interesados en la construcción de las obras de mejoramiento del Regadio LICANCHEO, a una reunión que se efectuará en Licancacho el día 5 de mayo próximo a las 15 horas.

SE ACORDO PRIORIDAD PARA TERMINAR EL FRIGORIFICO-MATADERO UBICADO EN TEMUCO

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Saizler, entregó una declaración oficial acerca de la necesidad de construir primero el frigorífico de Temuco, antes que el de Bio-Bio y el de Puer-

Movimientos de Vapores

LEGGAN: UNION BANKER, de Nueva Orleans; SANTA JUANA, de San Francisco; VINA DEL MAR, de Arica; JONNA DAN, de Nueva Orleans; MARIA ELIZABETH, de Iquique.

Once naves en desuso de la Armada entran de nuevo a subasta pública

VALPARAISO.- Nuevamente y por tercera vez la Dirección General de los Servicios de la Armada ha llamado a propuesta pública para la enajenación en subasta pública de once unidades de nuestra Armada Nacional que fueron dadas de baja y autorizada su subasta por Ley de la República.

"DIA DEL CARABINERO" FUE CELEBRADO CON EXITO EN LOS ANDES

LOS ANDES.- A los acordes del himno patrio, tocado por la banda del Regimiento "Guardia Vieja", fue izado el Pabellón Nacional en el mástil que tiene el moderno Cuartel de Carabineros de los Andes, ante la formación de los oficiales.

Compañía Cervecerias Unidas Dividendo No. 143 Desde el 28 de abril de 1959.

DORMITORIOS NORMANDO \$ 165.000 Roper 2 cuerpos, desarmable, admod. toilette con espejo de biombo, 2 veladores, 2 marquises, 3 sillas, mesita y banqueta, mitad de su valor real.

Dirección General de los Servicios de la Armada PROPUESTA PUBLICA N.º 1.629 Llámanse la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada, por lo siguiente, destinado al Banco de Sangre del Hospital Naval "Almirante Nef".

EMPRESA MARITIMA DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS Solicita Propuestas por materiales y artículos náuticos de importación. Fecha de apertura: 26 de junio de 1959.

DICTAMEN DEL JUEZ DE ILLAPEL AVIESO CRIMINAL FUE CONDENADO A MUERTE

ILLAPEL.- El asesino Cirilo Barraza Cortes, nacido a muerte por el Juez de esta localidad, quien en mayo del pasado año dio muerte al comerciante Nibaldo Sois Astudillo, fue condenado a muerte.

El crimen fue cometido por Barraza en la localidad de Cancha Alta, en los momentos en que su víctima se preparaba a abrir una botella de vino. El tabaco fue patrocinado por el Ministerio de Agricultura, en otras palabras, la ampliación y terminación del Matadero Frigorífico de Osorno.

SIN NOVEDAD LLEGARON PATRULLAS Y ARRIEROS En la tarde de ayer arribaron a Linares

Un laconico radiograma recibido en las últimas horas de la tarde de ayer en la Dirección de Carabineros, desde la Prefectura de Linares, confirma el regreso a esa ciudad de las patrullas terrestres enviadas en auxilio de los 18 arrieros perdidos en la cordillera.

Breves de Chañaral

NUEVO GOBERNADOR DEPARTAMENTAL.- Asumió su cargo el nuevo Gobernador de Chañaral, Mayor (r) del Ejército, don Mario Salvalgo. El señor Salvalgo está efectuando un detenido estudio de los problemas del Departamento para reclamar una pronta y rápida solución a cada uno de ellos.

PROBLEMA DE MUELLE DE CHANARAL.- Sigue sin solución el agudo problema del muelle de Chañaral, el que carece de una grúa adecuada para las faenas. La actual tiene aproximadamente cuarenta años de servicio y se encuentra prácticamente inutilizada. Es de esperar se adopten las medidas del caso para dar una pronta solución a este problema.

CHALET FUE DESVALIJADO EN QUINTERO

QUINTERO.- Otro desvalijamiento de un chalet ocurrió ayer en Quintero, con el agravante de que es la segunda vez que el afectado sufre robos en el curso de un año. Se presentó a Carabineros el abogado don Enrique Aguirre Espinoza, domiciliado en Miguel Infante 2670, de Santiago, que es dueño de un chalet en el cerro La Cruz de este balneario.

SERVICIO DE MICROBUSSES. Se ha establecido el servicio de micros entre el Chañaral y Chañaral, el que se está realizando tres veces por semana.

SERVICIO AUTOMOTOR. Gran satisfacción ha causado en toda la población la determinación de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, de establecer el servicio de automotor hasta Chañaral-Calera.

SEMINARIO SOBRE CONTROL DE CALIDAD EN LOS MEDICAMENTOS

Hoy a las 19 horas finalizará el Seminario sobre los sistemas de control de calidad en la elaboración de medicamentos, organizado por la Sociedad de Químicos-Farmacéuticos de la Industria.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Modificaciones Ley 13.305 1.-AUMENTO DE LA ASIGNACION FAMILIAR A contar del 1.º de enero de 1959, se aumenta el monto de la asignación familiar a \$ 97, por carga y día trabajado.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL A LOS PATRONES AGRICOLAS

Desde el 1.º de enero hasta el 30 de abril del año en curso, los patronos pagarán al Servicio de Seguro Social, la suma de \$ 40 por obrero y día trabajado, además de las impositions vigentes.

Panorama noticioso de Lautaro

LAUTARO.- Con fecha reciente se organizó en esta ciudad, un Círculo de Acordistas, similar al que existe en otros pueblos de la zona, donde esta actividad musical ha logrado alcanzar niveles de verdadera jerarquía artística.

UNIVERSIDAD DE CHILE ESCUELA DE MEDICINA

De acuerdo a la Ley 10.223, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente: CATEDRA "A", DE HIGIENE Y MEDICINA PREVENTIVA. Ayudante 2.º grado, \$ 50, con 4 horas.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL Modificaciones Ley 13.305

1.-AUMENTO DE LA ASIGNACION FAMILIAR A contar del 1.º de enero de 1959, se aumenta el monto de la asignación familiar a \$ 97, por carga y día trabajado.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL A LOS PATRONES AGRICOLAS

Desde el 1.º de enero hasta el 30 de abril del año en curso, los patronos pagarán al Servicio de Seguro Social, la suma de \$ 40 por obrero y día trabajado, además de las impositions vigentes.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL A LOS PATRONES AGRICOLAS

Desde el 1.º de mayo de 1959 y durante los doce meses siguientes, se celebrará por impositions a los patronos la suma de \$ 185, y a los obreros \$ 40, por día trabajado por éste. Las sumas antes indicadas totalizan la cantidad de \$ 225, que convertida a salario da la suma de \$ 502,79, sobre la cual se aplicará el 44,75 por ciento.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL A LOS PATRONES AGRICOLAS

Desde el 1.º de mayo de 1959 y durante los doce meses siguientes, se celebrará por impositions a los patronos la suma de \$ 185, y a los obreros \$ 40, por día trabajado por éste. Las sumas antes indicadas totalizan la cantidad de \$ 225, que convertida a salario da la suma de \$ 502,79, sobre la cual se aplicará el 44,75 por ciento.



# Asistencia Social, atención preferente de los actuales gobernantes del Japón

### Grandes hospitales al servicio de la colectividad.— Modernos sistemas asistenciales.— Cooperación de todas las fuerzas políticas del Imperio

El interés nacional por el mejoramiento del sistema de seguridad social está solidificándose firmemente en el Japón: todos los partidos políticos han mostrado un positivo interés por extender sus beneficios, que han venido aumentando en el período de la postguerra paralelamente con el enorme aumento en el número de personas que buscaron asistencia social y servicio médico en esos primeros difíciles años.

Muchas leyes pertenecientes a la seguridad social han sido promulgadas o enmendadas en los últimos años. Entre ellas, la del Seguro de Subsistencia (para personas necesitadas), la de asistencia para personas incapacitadas, asistencia a la Niñez (protección de la salud infantil), Seguro de Salud (para empleados), Seguro Nacional de Salud (para todos), Seguro para los Sin Trabajo y Seguro de Pensión Asistencial (para empleados).

**EL PRESUPUESTO**  
El presupuesto del Gobierno para el programa de asistencia social absorbe casi el diez por ciento del presupuesto nacional. En el año fiscal de 1956 fue aproximadamente de 348 millones de dólares.

Las personas beneficiadas con la asistencia social alcanzan aproximadamente a 63 millones, o sea, al setenta por ciento del total de la población. Los beneficiados con el plan de ayuda pública son, más o menos, setecientos mil padres de familia, o sea, dos millones de personas.

Dentro de la titánica lucha para extender los servicios de asistencia social, están haciendo enormes esfuerzos con fines preventivos para combatir la tuberculosis, una de las enfermedades más serias del Japón actual. Bajo la Ley de Control de la Tuberculosis, todos los estudiantes y empleados de oficinas y fábricas y personas menores de treinta años que viven en zonas determinadas quedan obligados a recibir las pruebas de reacción de tuberculina y los exámenes de rayos X.

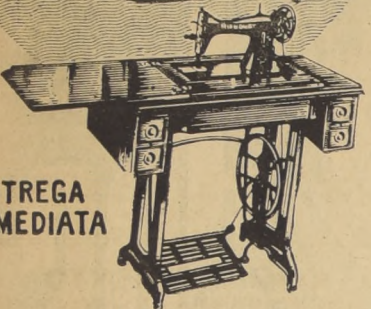
También están dándose los pasos necesarios con el objeto de aumentar y mejorar las facilidades para los tratamientos quirúrgicos en los enfermos de tuberculosis. Se han previsto determinados presupuestos para costear la mitad del precio de medicinas, tales como estreptomina y otras de efectividad contra la tuberculosis.

**INSTITUCIONES MEDICAS**  
El número de hospitales y establecimientos similares a fines de 1956, arrojó las siguientes cifras: hospitales generales, 4.296, con un promedio de 86 camas por hospital; para tuberculosos, 713, con 178 camas de promedio; para mentales, 322, con un promedio de 136 camas; leprosarios, 14, con 1.019 camas; para males contagiosos, 73, con un promedio de 80 lo que hace un total de 5.418 establecimientos hospitalarios y un promedio de 103 camas por hospital.

El número de hospitalizaciones al año alcanzó a 159.173.000. Funcionaron 19.544 oficinas farmacéuticas; hubo 51.419 farmacéuticos autorizados y 103.060 distribuidores de medicinas. Además, hubo (final de 1955) 94.563 médicos, 31.100 dentistas, 31.390 enfermeras para centros de salud, 224.486 enfermeras, 86.554 matronas y 20.684 médicos dietéticos.

## Una máquina hecha para 100 años de uso

# Ribbonet



ENTREGA INMEDIATA

PARA TODA LA VIDA:

POR LA CALIDAD DEL HIERRO Y ACERO EMPLEADOS EN LA MAQUINA, ASEGURA

UNA DURACION ILIMITADA

COSE ADMIRABLEMENTE

PUNTADA PARA ADELANTE Y PARA ATRAS, COSTURA REVERSIBLE

SUAVE Y SILENCIOSA

SU LIGEREZA Y RAPIDEZ

PERMITEN HACER CUANTO QUIER TRABAJO CON LA MAYOR PERFECCION EN EL

MENOR TIEMPO

**CREDITOS**  
consulte las cómodas facilidades de pago que otorga nuestra casa.

Financiamientos para Sindicatos - Asociaciones y Cooperativas

## CASA GARCIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA, Rumbolobos, Capital 3224

## La agricultura, principal motor de la economía nipona

Es intenso el cultivo de la tierra en todo el territorio

Aunque el Japón es un país altamente industrializado, la agricultura continúa siendo el más importante factor en su economía. A este respecto se puede decir que el 45 por ciento de su población está en los campos. Sin embargo, el Japón carece de tierras suficientes para destinarlas a sus verdaderas necesidades agrícolas.

Como es un país constituido por un grupo de islas volcánicas, tiene numerosos cerros y montañas, pero muy escasas llanuras o tierra arable. Los japoneses se han esforzado por sacar el

El total de tierra explotada alcanza apenas a una superficie del 14,8 por ciento del área total del Japón, o sea, unos trece millones de acres (antigua medida agraria equivalente a cuarenta áreas y 47 centiares). Esto significa que la tierra arable que corresponde a cada agricultor es sólo la sexta parte de la que le corresponde al campesino en Alemania, y cerca de una novena avas parte de lo que corresponde al agricultor de los Estados Unidos.

La maquinaria pesada agrícola no es empleada generalmente, debido a que no puede actuar en pequeñas fracciones de tierra de cada uno de los propietarios. Pero hay una técnica notable en los cultivos, lo que da a la productividad cifras muy altas en comparación con otros países.

La agricultura japonesa se concentra esencialmente en la producción de arroz, principal producto alimenticio del país. El ganado es escaso, porque es pequeña la extensión de tierras para disponer de praderas con

mayor provecho de sus pequeñas extensiones de tierra susceptible de trabajos agrícolas, por medio de un intenso cultivo. El extranjero que llega al Japón se siente admirado al observar las extensiones de tierra aprovechadas en cultivos, y en las cuales no se desperdicia ni los espacios divisorios entre uno y otro predio. El suelo es cultivado hasta la cima de los cerros despojados de una exhaustiva labor de los campesinos. Se ha empleado, también, el sistema de terrazas en las laderas de las montañas.

En 1954 el Japón tenía 400 mil cabezas de ganado vacuno, 1.020.000 caballos, 833.000 cerdos, y 42 millones de aves de corral.

El Japón debe esforzarse por producir fundamentalmente alimentos, ya que debe atender a las necesidades de una gran población, y, en consecuencia, si no aprovecha al máximo su pequeña área de tierra cultivable, tendría que aumentar sus importaciones.

El arroz se cultiva, también, en China continental y en los países del sudeste asiático, pero el rendimiento por acre en el Japón es el más elevado, en proporción de tres contra dos de China continental, y uno del sudeste asiático.

Solamente en 1954 la agricultura recuperó sus niveles de preguerra. Desde entonces la producción ha ido en aumento hasta alcanzar en 1957 un nivel por ciento más alto que el nivel anterior al conflicto. El número de cabezas de ganado está aumentando e igual la producción de frutales. Sólo ha tenido un considerable des-

## Emperador y Hombre de Ciencias



El Emperador Hirohito no sólo pasará a la historia como el gobernante que llevó el sistema democrático de Gobierno a su país, sino que también por sus trabajos de investigación científica relacionados con la flora y la fauna marinas. En el grabado, trabajando en un laboratorio, instalado en su yate.

po por el trabajo humano o la tracción animal, está desapareciendo. La va desplazando paulatinamente el empleo de maquinaria. Los cultivadores, molinos mecánicos, tractores, etc., están llegando a todos los lugares de cultivo. Especialmente tienen un gran uso las maquinarias para los cultivos fabricadas en pequeñas dimensiones y fácilmente adaptables a los lugares en que la gran maquinaria agrícola no puede operar.

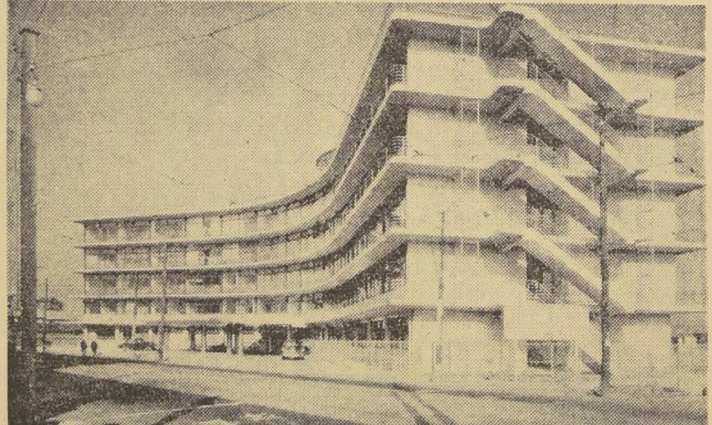
En el Japón existen unos cien fabricantes de este tipo de maquinarias agrícolas. Se producen implementos universales, esto es, que con simples

cambios de las piezas principales, pueden usarse tanto en el arado, en el rastreo o en el transporte.

En la actualidad, la exportación japonesa de estos implementos agrícolas ha alcanzado a importantes cifras. Pero sólo la sexta parte del total se exporta a América Latina, lo cual se atribuye a que las exigencias de estos últimos mercados son de modelos medianos y grandes. Sin embargo, se cree que el Japón podrá colocar mucha maquinaria agrícola pequeña en países de occidente, donde la configuración geográfica, donde la existencia de montañas deja valles muy encerra-

dos, susceptibles de un total aprovechamiento agrícola al empleo maquinaria relativamente pequeña.

Lo que más se exporta a América Latina por el Japón, es este rubro, es el pulverizador mecánico, que con sus variedades de rociador, espolvoreador y pulverizador, ocupa el séptimo por ciento de la exportación japonesa de maquinaria agrícola a América Latina. Este elevado porcentaje se ha conseguido únicamente por el alto rendimiento que significa la conversión de accionamiento manual de modelos convencionales a la operación motorizada, a lo cual se agrega el precio económico.



Uno de los más modernos hospitales de Japón. Su construcción se ha extendido a todas las ciudades y pueblos del Imperio.

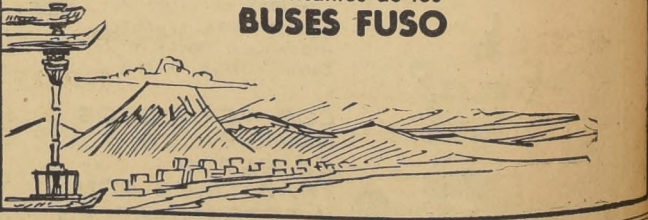
# SOGECO

SOCIEDAD GENERAL DE COMERCIO  
AV. B. O'HIGGINS 1170

Representantes de:  
**MITSUBISHI SHOJI KAISHA**  
DPTO. DE MAQUINARIAS

Distribuidores de:  
**MITSUBISHI**  
NIPPON HEAVY INDUSTRIE LTD

Fabricantes de los  
**BUSES FUSO**



## LOTERIA DE CONCEPCION

SERAN SUYOS EL  
**3 de MAYO**

# 70 MILLONES

# ??????

EL BILLETE ENTERO CON IMPUESTO VALE \$ 6.000

EL VIGESIMO CON IMPUESTO VALE \$ 300

COMPRE HOY MISMO SU NUMERO  
EN LA AGENCIA GRAL.  
DE LA **LOTERIA**

PJE. A. EDWARDS  
HUERFANOS 1055 - LOCAL 323

J. SPOERER Y CIA.



JAPON SOBRE RUEDAS.

# IMPRESIONANTE PROGRESO DE LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ

El número de coches llega actualmente a 2.300.000. — Esto significa un aumento de diez veces en el último decenio. — El automóvil es el foco de atención para la juventud. — Se compara su popularidad con la de la cámara fotográfica. — Miles de obreros trabajan en esta industria. — Excepcionalmente la industria automotriz le ha creado un gran mercado mundial.

El progreso impresionante la forma en que se ha extendido la popularidad de los automóviles en los últimos tiempos. Durante el pasado decenio, el número de coches ha crecido diez veces más, y en la actualidad se producen 2.300.000 unidades, con notable tendencia a una elevación numérica.

**MODOS DE MANEJAR.** — En las grandes ciudades del país operan numerosos establecimientos llamados clubes de manejar, que los alumnos mediante un pago de modesta suma, con lo que la juventud puede gozar de turismo automovilístico. Abundan también coches de segunda mano en venta con facilidades de pago.

En lugar de la cámara fotográfica, que ya se ha extendido hasta los últimos pueblos en Japón, el automóvil es el foco de atracción para los elementos juveniles. En las universidades y otros centros docentes se dan clases de conducción, mantenimiento y reglamentos de tránsito. En muchos lugares de las ciudades, hay academias de automovilismo, que facilitan obtener el permiso de manejar.

En el reflejo al entusiasmo y demanda por coches, sigue esta industria automotriz japonesa un curso agitado de producción, en cuya gama el renacimiento de coches de pasajeros constituye en la actualidad, un puesto importante, junto con el de camión y ómnibus.

La producción japonesa de coches de pasajeros es de modelos de dimensiones reducidas, por las exigencias de las condiciones de caminos y las de uso en el país.

En las fábricas japonesas de automóviles están instalados equipos de producción de la más avanzada técnica en el mundo, con capacidad de producción en serie por el sistema integral.

Esta industria deja una producción anual de US\$ 500.000.000, aproximadamente, que le otorga uno de los primeros rangos en la lista de las industrias nacionales de maquinaria. Trapa-jan 150.000 obreros en forma directa en este ramo industrial, que es sostenido por más de 800.000 personas en trabajos indirectos de variada índole.

Su producción anual queda clasificada por las siguientes clases de vehículos:

	Unidades
Camión con motor a gasolina	156.000
Camión con motor diesel	18.000
Ómnibus	8.000
Camioneta triciclo	115.000
Coche de pasajeros	47.000
Motocicletas	300.000
Motopatines	100.000
Larga durabilidad, potente	

tracción y bajo consumo de combustible, constituyen características comunes a los vehículos de producción japonesa. En las condiciones generales que existen en Japón — terreno montañoso y carreteras poco satisfactorias, excepto en las grandes ciudades —, es indispensable que su fabricación tenga por meta coches de amplia capacidad de subida por pendientes, alta resistencia en recorrido por caminos malos y reducido consumo de combustible. Son pues requisitos que llenan los automotores de fabricación japonesa, los cuales con razón son recibidos con calorosa acogida en los mercados internacionales.

Esta industria tiene otro orgullo: su producción de autobuses y camiones con motor diesel arroja un volumen anual que coloca al país en la máxima jerarquía entre todas las naciones productoras del mundo. En el ramo de automóviles de pasajeros, los japoneses producen la misma industria en modelos de 4 y 6 asientos, que por su facilidad de manejo, confort de viaje y comodidad de recorrido por calles angostas, han conquistado la merceda fama hasta en los Estados Unidos, como queda mencionado más arriba.

El ómnibus japonés se emplea en el país en considerable cantidad y se exporta al exterior. Una voluminosa flota de autobuses nipones desfila por las calles de Santiago de Chile, en sus cotidianos recorridos

de seguridad para el público de la capital anuina.

Los coches de patrulla, tipo Jeep Willy's de producción nipona, fueron exportados a Siria y Egipto en cantidades elevadas, por sus excelentes características. La industria obtuvo recientemente un éxito en el proyecto de motor diesel para esta clase de vehículos livianos, y los nuevos motores se han exportado ya a Filipinas, Tailandia y otros mercados, incluso con destino a los señores Willy's de Estados Unidos.

También produce esta industria toda la variedad de motocicletas, bicimotos, motonetas o motopatines, provistos de motores con cilindradas de 125 cc o menos, a 1.200 cc, y su volumen de producción es considerado el más alto en el mundo. Son de construcción muy sólida, de manejo fácil y de trabajos de conservación muy sencillos. Algunos modelos están provistos de motor de arranque automático, con botón a presión, para un arranque inmediato. En estos vehículos es posible arrancar a una temperatura de -10 grados C. con sólo presionar el botón de arranque automático, previo cambio de velocidad en la primera a cargo del pie izquierdo.

La exportación de la industria automotriz japonesa, correspondiente a 1957, alcanza a 5.400 unidades de vehículos completos, 1.500 chassis, más de 9.100 unidades de motocicletas y triciclos y sus repuestos.

## Buses japoneses



Modernos microbuses sirven al transporte colectivo en Japón. En todo el mundo los vehículos nipones han testificado su calidad y el extraordinario rendimiento. La industria especializada del Japón progresa cada día más, y la producción aumenta en forma impresionante.

## 日本娘 CASA JAPONESITA



Artículos para Regalos

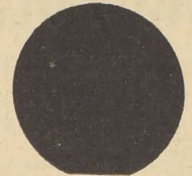
CRISTAL  
PLATERIA  
PORCELANA  
FANTASIAS

M. KIDO e HIJOS Ltda.  
CALLE 67 - FONDO 380674 MONEDA 1045 - FONDO 87754

### ESTUDIOS

FOTOGRAFICOS

## TUNEKAWA



MERCED 336

FONO 380679  
CASILLA 3288

SANTIAGO

CASA MATRIZ  
3,3-CHOME, HONMACHI, HIGASHI-KU  
CASILLA N 1000 OSAKA  
OSAKA - JAPON



OFICINA DE TOKYO  
4,1-CHOME, OHEMACHI, CHIYODA-KU  
CASILLA N 595 TOKYO  
TOKYO - JAPON

# Marubeni-Iida Co., Ltd.

OSAKA - JAPON

CORRESPONSAL EN CHILE: MONEDA 856 OF. 510-511 SANTIAGO  
CASILLA 9034 TELEFONO 35140

IMPORTADORES - EXPORTADORES Y REPRESENTANTES

LOS MAS IMPORTANTES ARTICULOS DE COMERCIO

FIBRAS Y TEXTILES  
METALES Y MINERALES  
CONSTRUCCION E INGENIERIA  
GRASAS Y ACEITES  
COMBUSTIBLES

MAQUINARIAS  
PRODUCTOS QUIMICOS  
MADERAS  
PRODUCTOS ALIMENTICIOS  
INDUSTRIA ATOMICA

# NIPPON YUSEN KAISHA

N. Y. K. LINE

☆☆☆

Servicio regular de pasajeros y carga, entre el Japón y Chile, con escalas en puertos de:

- ESTADOS UNIDOS
- MEXICO
- EL SALVADOR
- NICARAGUA
- COSTA RICA
- COLOMBIA
- ECUADOR
- PERU

Se recibe carga, con transbordo en Japón, a puertos del Oriente en:

- AUSTRALIA
- NUEVA ZELANDIA
- FORMOSA
- COREA
- HONGKONG
- SHANGAY
- FILIPINAS
- SINGAPUR

☆☆☆

AGENTES GENERALES PARA CHILE:

## COMPAÑIA SUDAMERICANA DE VAPORES

Casilla 49-V. — Blanco 895 — Teléfono 3061 — Valparaíso

Casilla 3207 — Agustinas 1225 — Teléfono 83136 — Santiago



## MITSUBISHI SHOJI KAISHA, LTDA. TOKYO, JAPON

CIA. EXPORTADORA E IMPORTADORA MITSUBISHI, LTDA.

CORRESPONSAL EN CHILE

AGUSTINAS 814 OF. 314  
CASILLA 2088  
TELEFONOS: 380038  
397974  
398188

EN SU ESFUERZO DE

aumentar las relaciones comerciales, presenta al país los mejores productos y servicios por los cuales es famoso el Consorcio Mitsubishi, que integran:

- 1.—Compañía de Construcción Naval e Ingeniería MITSUBISHI, Ltda.
- 2.—Compañía de Industrias Pesadas, Reorganizada, MITSUBISHI, Ltda.
- 3.—Compañía de Industrias Pesadas, MITSUBISHI NIPPON, Ltda.
- 4.—Compañía MITSUBISHI FUSO MOTORS, Ltda.
- 5.—Compañía Manufacturera Eléctrica MITSUBISHI, Ltda.
- 6.—Compañía de Petróleo MITSUBISHI, Ltda.
- 7.—Compañía de Industrias Nucleares MITSUBISHI, Ltda.
- 8.—Compañía Minera Metálica, MITSUBISHI, Ltda.
- 9.—Compañía Minera MITSUBISHI, Ltda.
- 10.—Compañía de Acero MITSUBISHI, Ltda.
- 11.—Compañía Manufacturera de Acero MITSUBISHI, Ltda.
- 12.—Compañía Química Industrial, MITSUBISHI, Ltda.
- 13.—Compañía Industrial de Maquinarias Químicas MITSUBISHI, Ltda.
- 14.—Compañía de Rayón MITSUBISHI, Ltda.
- 15.—Compañía Vidriera, ASAHI, Ltda.
- 16.—Compañía Papelera MITSUBISHI, Ltda.
- 17.—Compañía de Cemento MITSUBISHI, Ltda.
- 18.—Compañía Cervecería KIRIN, Ltda.
- 19.—Compañía de Vapores MITSUBISHI, Ltda.
- 20.—Compañía de Depósito y Bodegaje MITSUBISHI, Ltda.
- 21.—Banco MITSUBISHI, Ltda.
- 22.—Corporación Bancaria y de Inversiones MITSUBISHI, Ltda.
- 23.—Compañía de Bienes Raíces MITSUBISHI, Ltda.
- 24.—Compañía de Seguros Marítimos y de Incendios TOKIO, Ltda.
- 25.—Instituto MITSUBISHI de Investigaciones Económicas.

# LA PESCA: UNA DE LAS INDUSTRIAS MAS ANTIGUAS Y FAVORECIDAS EN EL JAPON

### DE ELLA DEPENDE LA SUBSISTENCIA DE TRES MILLONES DE PESCADORES

La pesca es una de las industrias más antiguas y favorecidas del Japon, cuya geografía insular domina en sus contornos marítimos una de las tres áreas pesqueras más ricas del mundo.

De ella depende la subsistencia de unos tres millones de pescadores y sus familias. Su producción anual es de casi 250 millones de yens, equivalente al 17 por ciento de la producción mundial. El Japon ocupa así el primer lugar en volumen de producción en la estadística internacional, seguido por la Unión Soviética, los Estados Unidos y Noruega.

Pese al aumento registrado en estos últimos años en el consumo nacional de carne de animales, huevos y leche, el pueblo japonés sigue dependiendo esencialmente para su subsistencia de los productos del mar, que le proporciona el 70 por ciento de las proteínas animales de su dieta.

Parte de la producción es enviada a los mercados extranjeros, obteniéndose por este conducto un promedio de 60.000 millones de yens anuales en divisas.

En los últimos años, muchos estudiosos de países del sudeste de Asia, como Indonesia, Tailandia, China y el Vietnam, llegaron al Japon para estudiar de cerca las avanzadas técnicas pesqueras japonesas.

El tipo de pesca varía de acuerdo con la clase de pez, la proximidad o distancia de las zonas de pesca, los métodos e instrumentos utilizados y el tamaño de las embarcaciones.

#### CLASIFICACION DE LA PESCA

La pesca puede ser clasificada, en primer lugar, según el radio de operaciones, a saber: costera, en zonas alejadas de la costa, oceánica, fluvial y lacustre.

La costera es quizá la más simple de todas y demanda sólo un pequeño capital. Se ve, no obstante, perjudicada por la imposibilidad de utilizar una gran cantidad de modernos equipos y técnicas de operación. El cultivo de perlas, ostras y algas comestibles en los profundos mares costeros, pueden ser incluidos en esta categoría.

La pesca de ciertas piezas, como el "cola amarilla" y los arenques en los mares costeros, mediante el empleo de redes fijas, entra también bajo esta denominación.

Para la pesca oceánica se utilizan flotillas de barcos ligeros, encabezados por un barco-madre, cuyo tonelaje supera a veces las 10.000 toneladas. Estos barcos mayores son verdaderas plantas industriales flotantes, encargadas de tratar y elaborar las piezas capturadas por las unidades menores de la flotilla, extrayéndoles el aceite, preparándolas y envasándolas en rula. Hacen al mismo tiempo las veces de despensas flotantes y almacenan alimentos y combustibles para las otras naves.

En la categoría "oceánica" fi-

A partir de esa fecha, hubo una declinación, motivada principalmente por el hecho de que el interés convergió en la modernización de naves y equipos.

#### MOTORIZACION DE EMBARCACIONES

El progreso asombrosamente rápido de la industria pesquera en el Japon, se refleja nitidamente en el creciente auge de la motorización de botes y embarcaciones, y en la construcción de naves de mayor calado para estas actividades. Los barcos a vela y otras embarcaciones sin motor, cubrían el 80 por ciento del total general de embarcaciones pesqueras en 1945. Ese porcentaje se redujo al 61 por ciento en 1957. Las naves y embarcaciones motorizadas registraron un aumento del 20 al 39 por ciento en ese mismo período.

Otro tanto puede decirse del calado y tamaño de naves y embarcaciones en los últimos diez años. El tonelaje total de las naves pesqueras del Japon sumaba 1.570.000 toneladas hacia fines de 1957, época en que las embarcaciones y naves a motor arrojaban un total de 1.340.000 toneladas.

Los adelantos técnicos contribuyeron a aumentar la eficiencia y eficacia de las operaciones. Un ejemplo significativo de ello es el detector de bancos de peces, que permitió a los pescadores reducir los inconvenientes de la inseguridad en las operaciones. La seguridad de navegación y la eficiencia en las operaciones se han visto extraordinariamente favorecidas por el uso de auxiliares como los

modernos declinómetros, radares y toranes, que permiten establecer con rapidez y exactitud la situación de la nave, sean cuales fueran las condiciones climáticas y atmosféricas, entre la más densa de las nieblas o bajo fuertes tormentas.

#### EQUIPOS INALAMBRICOS

El uso, tan difundido actualmente, de los equipos de radio-comunicación, hacen que los barcos pesqueros estén en contacto más estrecho con otras naves, para la localización de grupos y zonas de pesca; permitiéndoles al mismo tiempo recibir información al día y casi instantáneamente sobre mercados y cotizaciones nacionales, y pedir ayuda inmediata en casos de emergencia.

Uno de los grandes adelantos que la industria moderna ha introducido en este tipo de operaciones, son las redes de fibras sintéticas, de mucha mayor duración y más manuable que las clásicas redes de hilado de algodón. Mediante ellas se ha logrado un notable aumento de eficiencia.

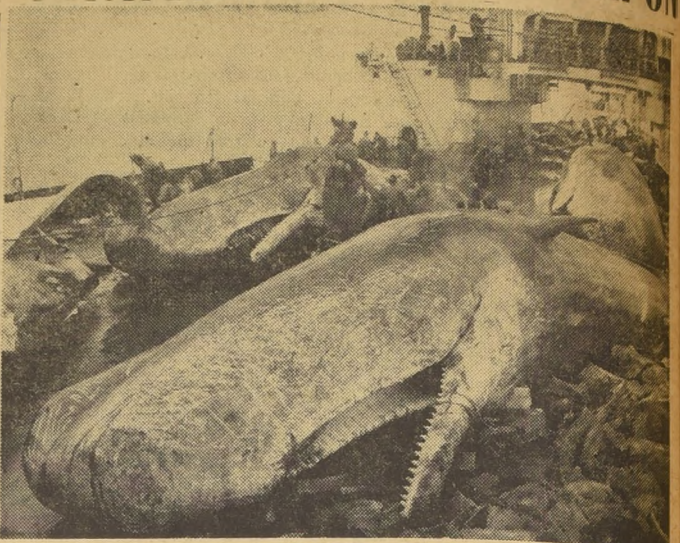
Ahora bien, los beneficios derivados de las más avanzadas técnicas de operación y navegación y los equipos modernos, están limitados, sin embargo, en esta etapa del progreso a las naves de mayor calado, dedicadas a la pesca oceánica. La pesca costera, en la que se emplean por lo general pequeñas embarcaciones, ha quedado a la zaga. Pero se están haciendo grandes esfuerzos, por parte de los dueños de embarcaciones dedicadas a la pesca costera, para modernizar sus equipos y técnicas.

La pesca propiamente dicha es sólo una parte de las operaciones de esta próspera industria, vista en perspectiva. Conservar, promover y explotar la pesca y otros recursos marinos, es tan importante en el conjunto como la pesca misma. El Gobierno está contribuyendo al desarrollo de varios proyectos, por medio de créditos y subsidios.

Se arrojan, por ejemplo, piedras rotas al fondo del mar para hacerlo más habitable a los mariscos y algas marinas, se dinamita la corteza de las rocas y se sumergen viejas naves y bloques de cemento para que los peces puedan hacer sus nidos.

#### PRODUCCION PESQUERA

El porcentaje anual de productos de la industria pesquera japonesa en el período anterior a la guerra, era de 4.200.000 toneladas (incluyendo ballenas). Esta cifra se redujo a unas 2.050.000 toneladas en 1945, después del armisticio. Con el restablecimiento de la paz y la reanudación de las actividades económicas en general, la producción pesquera comenzó a recuperarse, haciéndolo en forma constante y segura, hasta coronar su record de preguerra, que fue igualado en 1952, y registrar en 1957 un aumento de 5.300.000 a 5.400.000 toneladas.



Normales cachalotes han sido pescados por modernos barcos de la flota pesquera del Japon, que es considerada una de las mejores del mundo.

## POLITICA Y PARLAMENTO. EN DOS GRANDES PARTIDOS SE AGRUPAN LAS FUERZAS POLITICAS JAPONESAS

El Japon, que a raíz de la guerra vio formarse numerosos partidos políticos surgidos de las mismas difíciles circunstancias, ha visto paulatinamente el agrupamiento de la mesa electoral en dos grandes partidos: el Liberal Demócrata y el Socialista del Japon.

El primero, de tendencias conservadoras, es el producto de la fusión de los antiguos partidos Liberal y Demócrata, y el último, de la fusión de las alas socialistas (de Izquierda y de Derecha) que hubo hasta 1955. Las restantes fuerzas

prácticamente no cuentan, ya que han ido perdiendo paulatinamente su representación. Sólo se ha mantenido el Ryokufu-kai, o grupo independiente de tendencias conservadoras, que sólo tiene representantes en la Cámara de Consejeros (senadores).

El Partido Comunista, que en 1949 llegó a tener 35 escaños en la Cámara de Representantes (diputados), tiene ahora solamente un diputado y dos senadores.

El Partido Liberal Demócrata tiene como programa lo siguiente: 1) Crear un Japon democrático, con mejores niveles de vida, reformando y desarrollando las instituciones y sistemas existentes, de acuerdo con el criterio básico de los principios democráticos. 2) Esforzarse por un mejoramiento de las relaciones internacionales, desde el punto de vista de justicia universal para la Humanidad, a fin de lograr la paz y la libertad con miras al establecimiento de un Japon independiente, capaz de sostenerse a sí mismo. 3) Estabilizar la vida del pueblo japonés en general, llevando a efecto programas y planes económicos debidamente formulados, basados en la iniciativa individual y la libre empresa, y cuyos fines sean útiles al interés público.

El Partido Socialista del Japon, entre otras cosas, sostiene, considerando que tiene "como deber principal la formación de un régimen socialista a través de la revolución pacífica", señala que el convenio entre Japon y los Estados Unidos autoriza a las tropas norteamericanas a permanecer en el Japon por un período indefinido y a retener una extensa red de bases militares a través del país, y declara que luchará hasta recuperar para el Japon su completa independencia.

El Partido Liberal Demócrata tiene y controla los dos tercios de ambas ramas de la Dieta Japonesa. El Partido Socialista del Japon, un tercio. La Cámara de Representantes a Diputados la forman 467 miembros elegidos por los diversos distritos electorales y por un período de cuatro años. Pero al término del ejercicio de su mandato puede darse por concluido cuando es disuelta.

por el Primer Ministro y se llama a nuevas elecciones. Según las elecciones generales de diputados del 22 de mayo de 1958, las fuerzas de la Cámara de Representantes se distribuyen así: Liberal Demócrata . . . 287 Socialista del Japon . . . 166 Comunista . . . 13 Independiente y otros . . . 13

Total . . . 467 La mayor parte de los independientes votan con los liberales demócratas. Hay once mujeres diputadas, ocho de las cuales son socialistas. La Cámara de Consejeros o Senadores, el 1o de junio de

1958 tenía la siguiente distribución de fuerzas: Liberal Demócrata, 127; Socialista del Japon, 78; Ryokufukai, 27; comunista, 2; independientes y otros, 12; vacantes, tres. Total: 250. Los miembros de esta rama de la Dieta son elegidos por períodos de seis años. Cada tres años se hace la elección de la mitad de sus miembros elegidos por las prefecturas electorales y la otra mitad sin limitaciones de área, por votación de todo el país. En esta rama legislativa hay cuatro mujeres. En el Japon votan hombres y mujeres, mayores de veinte años.



Primer Ministro, señor Nobusuke Kishi, quien visitará Chile a fines del próximo mes de julio.

Homenaje al Pueblo Japonés en el día del Natalicio de S. M. El Emperador

**SOCO H METAL**

COMPOSTURAS Y TRANSFORMACIONES PERFECTAS DE SOMBREROS PARA CABALLEROS

**SOMBRERERIA Y TINTORERIA BAQUEDANO**

ASAZO KODAMA KODAMA VICUNA MACKENNA 11 - CASI ESO. ALAMEDA FONDO 34012

LIPIADOS DE TERNOS Y ABRIGOS EN SECO Y AL VAPOR. APLANCHADOS RAPIDOS EN QUINCE MINUTOS

**motonetas Rabbit**

MODELO 1959

Equipada con: Cuenta kilómetros  
Espejo retrovisor - Juego herramientas  
Velocímetro - Asiento trasero

Entrega Inmediata a 24 MESES PLAZO

**LOS SIETE PILARES**  
ALAMEDA 3031

**TOMAS YAMADAT.**

adhiera al homenaje del natalicio del Emperador del Japon.

Plantas Ornamentales y Flores

**JARDIN JAPONES**  
AV. GOYCOLEA 0401-CISTERNA-Par.26 G.A.

RINDE EL MAS SINCERO HOMENAJE A S. M. EMPERADOR DEL JAPON, EN EL DIA DE SU NATALICIO

**CASA HOMBO**  
(Hombo y Cia. Ltda.)  
Phillips 39 Fono 398983 Sigo.

Mundo Noticioso

FILM A CANNES CANNES, Francia, 28.— (UPD). Una película mexicana, "Nazarín", figura entre las 50 producciones de 30 naciones, que serán exhibidas en el Décimoquinto Festival Cinematográfico Internacional de Cannes, que se iniciará el jueves.

DETENIDOS VIENA, 28.— (UPD). Durante el fin de semana fueron detenidos diez miembros de una organización secreta que había proyectado un ataque a la Embajada de Italia, según anunció hoy la policía.

NECROLOGIA MOSCÚ, 28.— (UPD). Los diarios soviéticos publican hoy la necrología de Katarina Voroshilova, esposa del Presidente, Mariscal Kliment Voroshilov, que falleció ayer.

COLABORACION ROMA, 28.— (UPD). La Cruz Roja Italiana anunció hoy que ha enviado mantas y ropas que se usaron para las víctimas de la semana pasada para las víctimas del Uruguay.

REORGANIZACION ROMA, 28.— (UPD). El Gabinete Italiano aprobó ayer una amplia reorganización diplomática que, a juicio de los observadores, da más énfasis a la naturaleza occidentalista de la política internacional de Italia.

Se inicia hoy en París reunión previa del bloque occidental

CHRISTIAN H. HERTER LLEGO AYER A LA CAPITAL FRANCESA.



El Ministro de Defensa de Venezuela general José López Henríquez, junto al señor Lewis Ortega, presidente de la Inter-American Associates, de Washington, aparece en una reciente conferencia de prensa en la capital de los Estados Unidos.

SINOPSIS DEL CABLE

TOKIO, 28.— (UPI). El Gabinete Japonés designó hoy, a Takao Kasuya, consejero de la Secretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores, para el cargo de Ministro en el Uruguay.

PARIS, 28 (UPI).— (Por ARTHUR HIGBEE).— El Secretario de Estado norteamericano, Christian Herter, inició hoy su primera misión diplomática de peso desde que asumió el cargo, confiado en lograr la formación de un sólido frente occidental ante los soviéticos en la Conferencia próxima de Ginebra.

La primera actuación de Herter después de su llegada fue una visita al Presidente De Gaulle en el Palacio del Eliseo, que duró 40 minutos. Esta noche, Herter comió privadamente con funcionarios norteamericanos y mañana a las 9.30 se entrevistará con el Ministro de Relaciones Alemanas, Heinrich von Brentano.

Los Ministros tendrán en sus carpetas un informe que contendrá recomendaciones relativas a la posición de Occidente en la Conferencia de Ginebra, preparadas por un grupo de funcionarios que se reunió para tal labor en Londres del 13 al 24 del mes en curso.

El ministro declaró en esa oportunidad que la política del Presidente Betancourt se inspiraba en el propósito de afianzar la estabilidad económica y política de la nación sobre bases sólidas.

Infeción en una pierna tiene Eduardo Ingris jefe de la Cantuta II

LIMA, 28.— (UPI).— Eduardo Ingris, jefe de la expedición que navega en la balsa "Cantuta Segunda" hacia la Polinesia, se encuentra atacado de una infección supurada en la pierna izquierda, según un mensaje radial de los tripulantes de la embarcación recibido aquí por el radiotelegrafista Ricardo Palma.

BREVE SESION PLENARIA CELEBRO COMITE DE 21

BUENOS AIRES, 28.— (UPI).— Una breve sesión plenaria celebró esta tarde el Comité de los 21, acordando designar una comisión que tendrá a su cargo la forma en que se analizará el temario y la determinación de la duración de las presentes deliberaciones.

Un violento temblor estremeció a Tokio

TOKIO, Miércoles 29.— (UPI).— A las 7.02 de esta madrugada (las 22.02 hora de Greenwich de anoche martes) se sintió en esta ciudad un violento movimiento sísmico que estremeció toda la zona céntrica de la capital.

La OEA resolvió ir en ayuda de Panamá

Los invasores, entretanto, mantenían sus posiciones

WASHINGTON, 28.— (UPI).— Por Henry Raymond. — El Consejo de la Organización de los Estados Americanos acordó por aclamación hoy acudir en ayuda de Panamá contra una fuerza invasora extranjera a la que el Gobierno panameño calificó de banda de "piratas modernos".

Técnicamente, el Consejo acordó convocar al "órgano de consulta", o sea, a la reunión de Ministros de Relaciones Exteriores que debe celebrarse cuando surge una amenaza a la paz del hemisferio. En la práctica sin embargo, los Embajadores en la O. E. A. representarán a sus respectivos Ministros.

SE ENTREVISTARA CON KHRUSHCHEV Montgomery en Moscú

MOSCÚ, 28 (UPI). Por HENRY SHAPIRO.— El Mariscal de Campo británico Lord Montgomery llegó esta noche a Moscú para hacer una visita particular al Primer Ministro, Nikita Khrushchev, y a algunos de sus compañeros de la guerra mundial, y recoger una impresión personal de la guerra fría desde dentro del telón de hierro.

Al Jefe del Ejército soviético, mariscal Sokolovsky, que le recibió en el aeropuerto, le dijo que le encontraba "más joven que la última vez que le vi", en Berlín al final de la guerra, y Sokolovsky contestó sonriendo: "Tengo que parecer más joven, porque soy el Jefe del Ejército".

Caluret Una pequeña pero gran estufa. Esperaban al avión de Montgomery, que llegó de París con 30 minutos de retraso, funcionarios de la Embajada británica, donde se alojó temporalmente, y algunos funcionarios cubatleros soviéticos, además de...

Sokolovsky. Los altos gobernantes soviéticos no acudieron, por tratarse de una visita extraoficial. A los periodistas y fotógrafos que rodearon al avión para preguntarle qué esperaba lograr aquí, les dijo: "No tengo planes. Pero el Mariscal Sokolovsky me dijo que tengo un almuerzo con él mañana a las 11 de la mañana. Luego, riéndose, añadió jovialmente: "Yo no quiero vodka. Vodka para Sokolovsky, pero no para mí". Inmediatamente marchó a la Embajada.

de, y una visita al teatro por la noche. El jueves se entrevistará otra vez con Sokolovsky, y luego asistirá a una recepción en la Embajada británica. El viajero regresa a Londres en la mañana del viernes, su asistente al destile anual del 1.º de Mayo en la Plaza Roja, lo que hizo a algunos diplomáticos extranjeros estimar que ello equivaldría a "algo parecido a un desaire".

FERNANDO VARAS VIAJA A EUROPA NUEVA YORK, 28.— (UPI).— El Vicepresidente del Departamento del Cobre del Gobierno chileno, Fernando Varas, seguirá mañana viaje a Europa para asistir a la reunión de productores de cobre a celebrarse la próxima semana en Londres. Varas, quien llegó de Santiago ayer en la tarde, viajará mañana por vía aérea con destino a París, de donde se dirigirá a Londres el domingo.

ECONOMICA • PRACTICA TRANSPORTABLE • LIMPIA RAPIDA y con FACILIDADES DISTRIBUIDORES GENERALES: Délan SANTIAGO Alameda 91 - V. Mackenna 1032 VALPARAISO - Av. Errázuriz 1452

REPUESTOS Y SERVICIO VOLVO AUTORIZADO GRECIA N.º 310

...EL BANCO VA A DONDE USTED LO NECESITA cerca de su casa, industria, negocio o taller, siempre encontrará Ud. una CAJA AUXILIAR DEL BANCO NACIONAL DEL TRABAJO OFICINA PRINCIPAL: Agustinas 828. Chacabuco 734. Matucana 20-A. Irrazábal esq. Macul. Diez de Julio 663. San Diego 1474. San Diego 2360. 21 de Mayo 583. Independencia 1961. Providencia esq. M. Montt. Avda. La Paz 229. Vicuña Mackenna 657. Gran Avda. 6581, Par. 18. Plaza Egaña 44. J. J. Pérez 4222. Avenida El Bosque 17. BANCO NACIONAL DEL TRABAJO ARICA - VALPARAISO - SANTIAGO - CONCEPCION LOS ANGELES Y SU CADENA DE 26 CAJAS AUXILIARES

VIDELA LIRA: HAN PRENDIDO ESPERANZAS EN NUESTROS PUEBLOS

# Frondizi: "América, baluarte inexpugnable de la libertad"

## HABLO AYER EN B. AIRES ANTE LOS 21

Buenos Aires, 28 (UPI).— El Presidente Arturo Frondizi hizo hoy un apasionado llamamiento para terminar con la desigualdad en el desarrollo económico de América Latina y Estados Unidos, durante el discurso de inauguración de la conferencia de la Comisión de los 21.

"Tiene una gravedad —dijo Frondizi— que trasciende el ámbito del continente y pone en juego el destino democrático. La causa histórica de Occidente, a cuya tradición espiritual pertenecemos como americanos, debe ser defendida.

"Un continente americano poderoso y libre será como lo fuera para los visionarios del pasado la esperanza del género humano y el baluarte inexpugnable de la libertad."

El Presidente argentino aludió dos veces calurosamente a la operación panamericana del Presidente Juscelino Kubitschek, de Brasil, y destacó la pronta realización del anhelado proyecto del Banco Interamericano de Desarrollo. También se refirió dos veces al estado desigual entre Estados Unidos y el resto de América.

Fronidizi insistió "sobre la importancia decisiva que asignamos al logro de un mercado de amplias dimensiones que permita dar vida orgánica a las industrias latinoamericanas", mediante la integración económica de los países americanos y la creación del mercado común.

Fronidizi llegó a las 11.14 horas y ocupó la silla de la Presidencia de la Cámara de Diputados. A su derecha tomó asiento el Canciller Florit, el Secretario General de la Organización de Estados Americanos, José A. Mora, y el presidente de la delegación chilena, Hernán Videla Lira.

A su izquierda se hallaban el Presidente del Consejo de la OEA, Gonzalo Escudero y el Vicepresidente, Guillermo Sevilla Sacasa.

En las bancas de la primera fila estaban los jefes de las 21 delegaciones que asisten a la conferencia. Gonzalo Escudero abrió el acto y declaró inaugurada la reunión. Todos los oradores hablaron sentados y no hubo interrupciones por aplausos.

El Presidente Frondizi habló durante 20 minutos y le siguió en el uso de la palabra Gonzalo Escudero, quien manifestó en

"La dignidad del ser humano, la autodeterminación de los pueblos y la libertad y la democracia, son principios esenciales para nuestra vida. No podemos ser débiles, porque pelagra la existencia de nuestros países como entidades nacionales. Debemos, pues, elevar aceleradamente el ritmo del desarrollo económico de estos países, para que América esté exenta de amenazas y haya efectiva y duradera libertad para todos sus pueblos y todas sus naciones.

El jefe de la delegación chilena trazó después los progresos del sistema interamericano, especialmente en el campo económico. Luego elogió al Presidente Kubitschek por su operación panamericana y añadió que esto "ha prendido las esperanzas en nuestros pueblos después de muchos años de escepticismo".

En relación con las declaraciones del Primer Ministro soviético, Nikita S. Khrushchev, en el sentido de que la economía rusa sobrepasará a la norteamericana en 1965, expuso que "estamos frente a un desafío y una amenaza. Sepamos unirnos en prosperidad para dar la respuesta americana que merece.

El desarrollo económico de nuestros países tiene que alcanzar un ritmo acelerado, porque América Latina es factor indispensable en la defensa del mundo libre".

SE RETIRAN VENEZOLANOS Algunos delegados venezolanos se levantaron de sus asientos y ostensiblemente abandonaron el recinto cuando comenzó a hablar el Vicepresidente del Consejo de la OEA, Sevilla Sacasa.

Uno de los delegados dijo que "no podemos admitir que ocupara el Estado un representante de una dictadura en América".

Fronidizi observó el episodio pero aparte de hacer oír sus dedos sobre la mesa no mostró mayor sentimiento al igual que el resto de los delegados.

Sevilla Sacasa manifestó que "el panamericanismo ha dejado de ser una fórmula romántico-política internacional. Hemos logrado en este continente echar las bases de una Asociación de Naciones, como nunca lo ha demostrado la historia".

El último orador fue Mora, que habló en nombre de la OEA. Como los anteriores, alabó la operación panamericana y dijo que "plantó los problemas en términos realistas".

Mora observó que "la marcada evolución hacia el fortalecimiento de la democracia en el continente es signo auspicioso de la década que atravesamos. Es evidente que esa orientación en el orden político deberá ser reforzada por una acción constructiva en el orden económico".

Sevilla Sacasa manifestó que "el panamericanismo ha dejado de ser una fórmula romántico-política internacional. Hemos logrado en este continente echar las bases de una Asociación de Naciones, como nunca lo ha demostrado la historia".

El último orador fue Mora, que habló en nombre de la OEA. Como los anteriores, alabó la operación panamericana y dijo que "plantó los problemas en términos realistas".

Mora observó que "la marcada evolución hacia el fortalecimiento de la democracia en el continente es signo auspicioso de la década que atravesamos. Es evidente que esa orientación en el orden político deberá ser reforzada por una acción constructiva en el orden económico".

Sevilla Sacasa manifestó que "el panamericanismo ha dejado de ser una fórmula romántico-política internacional. Hemos logrado en este continente echar las bases de una Asociación de Naciones, como nunca lo ha demostrado la historia".

El último orador fue Mora, que habló en nombre de la OEA. Como los anteriores, alabó la operación panamericana y dijo que "plantó los problemas en términos realistas".

Mora observó que "la marcada evolución hacia el fortalecimiento de la democracia en el continente es signo auspicioso de la década que atravesamos. Es evidente que esa orientación en el orden político deberá ser reforzada por una acción constructiva en el orden económico".

Sevilla Sacasa manifestó que "el panamericanismo ha dejado de ser una fórmula romántico-política internacional. Hemos logrado en este continente echar las bases de una Asociación de Naciones, como nunca lo ha demostrado la historia".

El último orador fue Mora, que habló en nombre de la OEA. Como los anteriores, alabó la operación panamericana y dijo que "plantó los problemas en términos realistas".

## INFORMACIONES COMERCIALES

# El Mercado de Valores

El Mercado de Valores en el día de ayer, se vio muy activo, empezó con tendencia francamente bajista, en todos los papeles, toda la primera rueda; para cambiar totalmente esta tendencia a alcista, poco antes del término de la segunda rueda, notándose magníficas recuperaciones en casi todas las acciones.

Proporcionadas por Jaras y Soffa y Cia. Corredores de la Bolsa de Comercio, Nueva York 61, Fonos 82995-98. Casilla 1610

Los mejores conformes se obtuvieron en: Oro, Banco de Chile, Banco Español, Fuego, Vifa Concha y Toro, Rayonhill, Cemento Melón, Cervecerías, Copec, Cristalerías, Fermo Químico, Loza de Penco, Cartones, Tattersall, vapores, Vidrios Planos, Electro Metal, Madeco y Socometal.

La tendencia al cierre fue alcista.

## DESARROLLO DE LAS OPERACIONES

OPERACIONES DEL 28 DE ABRIL DE 10.30 A 11.45 HORAS

28.300 Oro, 22.900	2.337.000 Caja 6 3/4, 40	20.700 Cristalerías, 83	1.000.000 Deuda Interna 7-1, 84	1.000 Blna, 100
600 Oro, 22.900 od	3.725.000 Hipot. Chile 6-1, 41	5.000 Ch. lect. ord. 173	2.200.000 Hip. Chile 10-6, 75	1.000 Blna, Jun 2, 110
700 Oro, 22.900 od	650.000 Hipot. Chile 10-6, 75	3.371 Chilena lect. ord. 260	50.000 Bco. del Est. 10-6, 75	1.400 C. Melón, 775
1.000.000 Bco. del Est. 10-6, 75 od	2.000.000 Bco. del Est. 10-6, 75 od	6E.300 Fermo Químico, 92	1.000 Bco. de Chile, 5.550	18.113 C. Melón, Jun 2, 8
2.000 Bco. Tarapacá 7a. s. 300	600 Bco. de Chile, 5.550	22.900 Fermo Químico, 90	230 Bco. de Chile, 5.550	100 Cervecerías, 780
600 Bco. de Chile, 5.550	500 Bco. de Chile, 5.550	8.000 Fermo Químico, 89	3.800 Bco. Español, 380	3.300 Cervecerías, 800
500 Bco. de Chile, 5.550	150 Bco. de Chile, 5.550	885 Industrias Belvalista, 65	1.000 Bco. Español, 385 od	1.000 Coia, 210
470 Bco. de Chile, 5.550	200 Bco. de Chile, 5.550	2.000 Insa, 370	3.100 Bco. Hipo. 800	2.000 Cia. Industrial, 78
45 Bco. de Chile, 5.550	200 Bco. de Chile, 5.550	2.000 Insa, 380	800 Bco. Italiano, 180	8.000 Copec, 280
510 Bco. de Chile, 5.550	45 Bco. de Chile, 5.550	1.000 Interoceánicos, 92	800 Bco. de Osorno, 260	2.800 Copec, 285 od
350 Bco. de Chile, 5.550	500 Bco. de Chile, 5.550	3.000 Loza de Penco, 90	500 Bco. Sud Americano, Jun.	9.200 Copec, 285
100 Bco. de Chile, J. 2, 5.650	470 Bco. de Chile, 5.550	200 P. y Cartones, 780	2.760 od	2.000 Copec, 290
200 Bco. de Chile, 5.550	200 Bco. de Chile, 5.550	200 P. y Cartones, 775	1.700 Bco. Sud Americano, 730	2.000 Copec, Jun 2, 300
45 Bco. de Chile, 5.550	200 Bco. de Chile, 5.550	200 P. y Cartones, 770	5.000 Carahue, 3 1/2	5.000 Copec, Jun 2, 305
510 Bco. de Chile, 5.550	200 Bco. de Chile, 5.550	1.700 P. y Cartones, 785 od	5.000 Condoriaco, 10 1/2	5.000 Copec, Jun 2, 305
350 Bco. de Chile, 5.550	100 Bco. de Chile, 5.550	500 P. y Cartones, 785 od	4.000 Tamaya, 143	2.500 Copec, Jun 2, 305
100 Bco. de Chile, J. 2, 5.650	500 Bco. de Chile, 5.550	1.000 P. y Cartones, 785 od	2.000 Tamaya, 144	6.000 Copec, Jun 2, 305
500 Bco. de Chile, 5.550	3.000 P. y Cartones, 785 od	3.000 P. y Cartones, 785 od	1.400 T. del Fuego, 1.190	3.000 Copec, Jun 2, 305
1.500 P. y Cartones, 785 od	500 P. y Cartones, 785 od	500 P. y Cartones, 785 od	2.300 T. del Fuego, 1.200	3.000 Copec, Jun 2, 305
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	2.500 T. del Fuego, 1.500	13.500 Copec, Jun 2, 305
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	5.000 T. del Fuego, 1.195	1.000 Cristalerías, 87
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	500 T. del Fuego, 1.195	1.200 Cristalerías, 87
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 Vifa C. y Toro, 260	2.500 Fermo Químico, 91
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	100 Chileco, 83	8.000 Fermo Químico, 91
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	2.000 Papeles de Concepción, 40	1.000 Fermo Químico, 91
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	3.000 Rayonhill, 19	5.000 Fermo Químico, 91
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	22.700 Rayonhill, 19	17.000 Fermo Químico, 91
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	14.000 Rayonhill, 20	7.600 Insa, 380
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	12.000 Rayonhill, 19 1/2	3.500 Insa, 385
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	13.500 Rayonhill, 20	500 Insa, 390
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	2.000 Tex Progreso, 38	6.000 Interoceánicos, 100
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	2.090 Vestex, 300	4.300 Loza de Penco, 62
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	100 Yatur, 370	2.600 Loza de Penco, 63
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 P. y Cartones, 775
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.000 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.100 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		800 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		100 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.800 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.300 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.700 P. y Cartones, Jun 2, 810
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		800 Ref. de Vifa, 595
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		800 Ref. de Vifa, 600
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.500 Ref. de Vifa, 620
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		20.000 Refractorios, 53 od
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		10.000 Renta Urbana, 300
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		9.832 Renta Urbana, 385
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		100 Renta Urbana, 290
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.000 Renta Urbana, 290
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.000 Sanititas, 85
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		5.280 Tattersall, 165
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		8.800 Tattersall, 170
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		700 Tattersall, 180
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		5.200 Telefonos, 180
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		200 Vapores, Jun 2, 780
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		300 Vapores, Jun 2, 780
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		300 Vapores, Jun 2, 780
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		500 Vapores, Jun 2, 780
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 Vapores, 785
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.351 Vapores, 770
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		5.600 Vapores, 775
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Vapores, 780
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.700 Vapores, 775
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		4.500 Volcán, 135
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		6.000 Volcán, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		200 Cap, 365
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.800 Elect. Metal, 620
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		600 Elect. Metal, 440
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Elect. Metal, 450
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.000 Elect. Metal, Jun 2, 460
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		10.000 Fenas, 29
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 Indea, 120
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Indea, 29
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		8.000 Indea, 25
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		20.000 Indea, 25
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		3.600 Madeco, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 Madeco, Jun 2, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 Madeco, Jun 2, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Madeco, Jun 2, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		7.000 Madeco, Jun 2, 140
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Madeco, 136
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Madeco, 137
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		4.700 Madeco, 138
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		1.000 Madeco, 138
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		400 Madeco, 140
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Madeco, 139
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		2.000 Madema, 130
1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785	1.500 P. y Cartones, Jun 2, 785		

MONTAS Y COMPETIDORES PARA EL 3 DE MAYO EN AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA - 1.200 METROS - 8a. SERIE - 7:45 HORAS.
1. Berrón, 55; R. Pavéz
2. Campesario, 55; Luis González

QUINTA CARRERA - 1.400 METROS - 1a. SERIE - 10:15 HORAS

1. Lovera Moon, 50; R. Castillo J.
2. Rey de Bastos, 30; C. Paredes.
1. Toesca, 50; H. G. Arancibia.

DECIMA CARRERA - 1.400 METROS - 4a. SERIE - 12:45 HORAS

1. Quemada, 50; H. Salas
2. Dudo, 49; J. Caro
2. La Pasarela, 48; S. Arellano

CELEBRO ELECCION LA ASOCIACION DE DUEÑOS DE FINOS DE CARRERAS

La Asociación de Proprietarios de Caballos de Carrera en elección realizada ayer designó directores por nuevo periodo a los señores Luis Adurand, Pedro Azeite, Guillermo del Pedregal, Carlos Iñiguez y Arturo Rodríguez, entrando como nuevo director don Jorge Nazar, quien reemplazó a don Claudio Allaga. Este no postuló a la reelección.



Don JORGE NAZAR S., elegido nuevo director de la Asociación de Proprietarios de Caballos de Carrera.

JINETES Y RIVALES PARA EL JUEVES 7 EN EL CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA - 1.200 METROS - A las 12.25 horas.

1 Galgo Bueno, 58; J. E. Bravo
2 Cursado, 54; S. Velz.
8 Durado, 53; C. Pezoa.

SEGUNDA CARRERA - 1.000 METROS - A las 13 horas.

9 Acerado, 55; R. Parodi
13 Brote, 55; L. Fuentes.
14 Condado, 55; J. Castro.

OCTAVA CARRERA - 1.700 METROS - A las 18.55 horas.

5 M. Eugenia, 55; F. Toro.
6 El Beduno, 52; R. Parodi.
11 Molto Bene, 52; S. Arellano.

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA - 1.400 METROS - 7a. SERIE - 8:20 HORAS.
1. Wotan, 55; R. Castillo J.
2. M. Amador, 54; I. Sandoval.

SEPTIMA CARRERA - 1.400 METROS - 2a. SERIE - 11:35 HORAS

1. Belandante, 54; L. E. Toledo.
2. Ipino, 54; H. Galaz.
14 Mera Pollo, 54; G. Giraldez.

CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA - 1.200 METROS - A las 11.50 horas

9 Calagualla, 53; L. Cataldo
4 Colibrí, 53; H. Salas
8 Block, 52; J. Castro

17 puntos totalizaron seis boletas en Concurso de Pronósticos Hípicos

Primer premio, múltiple D. 77856, con 17 puntos (cuatro boletas), \$ 1.199.982.
Primer premio, múltiple D. 79954, con 17 puntos (dos boletas), \$ 599.990.

PRIMERA CARRERA - 1.400 METROS - 6a. SERIE - 8:50 HORAS

1. Coperto, 55; E. Areya.
2. Torcato, 55; F. Toro.
3. Curipumao, 55; R. Montoya.

OCTAVA CARRERA - 1.400 METROS - 2a. SERIE - 11:35 HORAS

1. Pelegone, 59; S. Velz.
2. Bombat Duck, 55; M. Maturana.
4. Los Ulmos, 55; H. Galaz.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 METROS - A las 12.25 horas

9 Almudaina, 52; R. Parodi
1 Finalista, 52; M. Yáñez
5 Grushenka, 52; A. Núñez

Grupo Renovación hace sugerencias para mejorar el espectáculo hípico

Se nos pide la publicación del siguiente documento que interpreta los sentimientos de un sector de los dueños de caballos de carreras.

PREMIOS DE CONSEJO

Con una entrada a Paddock por tres meses, múltiples D. 79904 y 87963, y sencillas A-H 53592 y 68551.
Con un almuerzo para cuatro personas, múltiple D. 86537.

QUINTA CARRERA - 1.200 METROS - A las 13.35 horas

2 Tranco Alegre, 57; N. N.
10 Doña Marlis, 56; G. Jorquera.
9 Sao Joao Girl, 56; M. Maturana.

CUARTA CARRERA - 1.200 METROS - A las 13.35 horas

2 Tranco Alegre, 57; N. N.
10 Doña Marlis, 56; G. Jorquera.
9 Sao Joao Girl, 56; M. Maturana.

SEXTA CARRERA - 1.100 METROS - A las 14.50 horas

5 Cucalón, 54; R. Montoya
9 Chaplin, 54; R. Parodi
4 Diógenes, 54; F. Toro

GRUPO RENOVACION HACE SUGERENCIAS PARA MEJORAR EL ESPECTACULO HIPICO

Se nos pide la publicación del siguiente documento que interpreta los sentimientos de un sector de los dueños de caballos de carreras.

GRUPO RENOVACION HACE SUGERENCIAS PARA MEJORAR EL ESPECTACULO HIPICO

Se nos pide la publicación del siguiente documento que interpreta los sentimientos de un sector de los dueños de caballos de carreras.

FERROCARRILES DEL ESTADO Depto. de Materiales y Almacenes SE LLAMA A PROPUESTAS PUBLICAS

Para la provisión de los siguientes materiales, las que se abrirán a las 16 horas en punto, de los días que se indican, en el Departamento de Materiales y Almacenes, Estación Alameda.
EL VIERNES 5 DE JUNIO DE 1959 GRUPO N.º 25

EXPLOTACION COCHES COMEDORES FERROCARRILES DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS

SEPTIMA CARRERA - 1.100 METROS - A las 15.30 horas
2 Rembrandt, 57; R. Parodi
10 Jardín, 55; E. Araya

NOVENA CARRERA - 1.200 METROS - A las 16.55 horas
6 Barzán, 55; J. Escobar
2 Nankin, 54; G. Jorquera

DECIMA CARRERA - 1.200 METROS - A las 17.40 horas
3 Remador, 54; J. L. Silva
5 Ufónico, 54; O. Muñoz

FERROCARRILES DEL ESTADO "ELECTRIFICACION SANTIAGO-CHILLAN" Se llama a PROPUESTAS PUBLICAS por el suministro del conjunto de los accesorios de la línea de contacto en plena vía, para el SECTOR ALAMEDA-CHILLAN.

QUINTA CARRERA - 1.200 METROS - A las 14.50 horas

7 Camín, 56; G. Jorquera.
12 Batisfera, 54; O. Muñoz.
10 Mamerto, 54; R. Valenzuela.

RADIO BALMACEDE ENCABEZA CADENA HIPICA RADIAL

La onda de CB-130 y CE-960, encabezada, hace un mes a la fecha, un notable y acertado programa hípico, que dirige José Oscar Leal con Justo Ugarte y un grupo de cronistas especializados.

SALUD EN SU HOGAR CON BAÑOS A VAPOR SALUD M. H. Compre el mejor 15 años de experiencia. Exigir la marca S.U.P., amiga de todos los naturistas.

INTENDENCIA DE SANTIAGO Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino Carretera Panamericana, sector San Joaquín a Lo Espejo, por Ochagavía.

FERROCARRILES DEL ESTADO "ELECTRIFICACION SANTIAGO-CHILLAN" Se llama a PROPUESTAS PUBLICAS por el suministro del conjunto de los accesorios de la línea de contacto en plena vía, para el SECTOR ALAMEDA-CHILLAN.

CARRERA "A" - 1.500 METROS

5 Colito, 56; R. Montoya.
2 Positivo, 56; O. Muñoz.
1 Riachuelo, 55; M. Gatica.

TERCERA CARRERA - 1.000 METROS - A las 13.35 horas

1 Albur, 55; R. Valenzuela.
8 Briquetazo, 55; F. Toro.
3 El Amanecer, 55; M. Yáñez.

CUARTA CARRERA - 1.700 METROS - A las 14.10 horas

8 Mitral, 59; A. Poblete.
3 Goody, 55; R. Aguilar.
3 Cruz Blanca, 53; R. Parodi.

QUINTA CARRERA - 1.200 METROS - A las 14.50 horas

7 Camín, 56; G. Jorquera.
12 Batisfera, 54; O. Muñoz.
10 Mamerto, 54; R. Valenzuela.

Personal del Hipódromo Chile rindió homenaje a directorio de la institución

BRILLANTE realizó la fiesta ofrecida en la noche del lunes recién pasado en el Hotel Carrera en honor del directorio del Hipódromo Chile y de su gerente, don Octavio Aguilar Magr, demostración de simpatía que fue organizada por todo el personal de la institución, los que formaron una concurrencia de cerca de quinientos manifestantes.

L. G. FARMER, ACCIDENTADO EN PISTAS DE SAO PAULO (BRASIL)

Otros jinetes chilenos, como los veteranos Castillo, Ulloa, Irigoyen y Marchant, están ganando con frecuencia. LUIS FARMER, el jinete chileno que se fuera muy bien contratado a Sao Paulo, Brasil, sufrió un grave accidente durante una carrera nocturna.

CHEQUE EXTRAVIADO

Por haberse extraviado cheque No 0273600 del Banco del Estado de Chile, de fecha 25 de abril de 1959, y habiéndose dado el aviso correspondiente, queda nulo y sin efecto.

FERROCARRILES DEL ESTADO

Departamento de Materiales y Almacenes PROPUESTAS PUBLICAS POR VENTA DE MATERIALES EXCLUIDOS DEL SERVICIO

EL JUEVES 30 DE ABRIL DE 1959, A LAS 16 HORAS. Apreciables cantidades de Amortiguadores de goma; 2 Camionetas Ford; 2 Motores Eléctricos; 3.000 Kgs. Hierro ángulo varios largos; 2.000 Kgs. Bixido manganoso; 21.766 Kgs. Rollos alambre telefónico cub. plomo; 8.210 Kgs. Alambre negro; Palas y Horquetas; 4.000 Kgs. Límas; 3 Carjones Reptos. varios automóviles; Romanas colgantes; Tarjos Pinturetos; Bombas de agua; Sierras circulares; 1.000 Kgs. Alambre Cobre; Carjones con Clavos; Baterías; Neumáticos; Cajones con Bucas; 60.000 Kgs. Tubos de Humo de loc. de 2" y de 3 3/8"; Monturas y Carpas; Zapatos y Guantes; Colchones y Almohadas; Cubrecamas; Chaquetones Transandino; Trajes de agua y útiles de cocina, etc.

SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS F.S. DE CARRERA Y TATTERSALL S.A.

HOY MIERCOLES 29 DE ABRIL, A LAS 3 P. M. por orden de la Sociedad Agrícola y Molinera Ignacio Valdés O. Ltda., en nuestro local de Avenida Club Hípico 1450, remataremos por

Liquidación Total - Haras "Cunaco"

2 padrillos: STEP BROTHER (por Téléfique, ganador en Francia y padre ya de ganadores en Chile) e HIPPO (excelente ganador elástico y padrillo). 29 yeguas de cría servidas por los potros ya citados, varias importadas desde Inglaterra y Argentina y madres de buenos ganadores. 11 productos de aseo, hijos de STEP BROTHER, HIPO, BASILEUS II y SUN FLAME. 13 productos de aseo; hijos de STEP BROTHER e HIPO. FACILIDADES DE PAGO PARA CRIADORES ASOCIADOS: potros, yeguas y productos meses: 10 o/o al contado, 45 o/o lo de diciembre 1959 y 45 o/o lo de diciembre 1960; productos de año 10 o/o contado, saldo 5, 12 y 18 meses. CRIADORES NO ASOCIADOS pueden acogerse iguales facilidades siempre las soliciten antes del remate al gerente de la Sociedad de Criadores. Nota.- Estos animales están en exhibición en el Tattersall de Av. Club Hípico 1450 y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional. Gonzalo Larraín G. Gerente

# Salvia y Giné: a esperar la campana

Mañana pelean en el ring del Caupolicán.— Ayer terminaron su entrenamiento; hoy descansan a la espera de subir al cuadrilátero.

Entramos a la víspera del match de mañana, en el Caupolicán, entre Sergio Salvia y Jaime Giné.



UNA COSA ES ESTAR en el ring, cambiando golpes, y otra muy distinta estar abajo. Esto parece traducir la sonrisa de Sergio Salvia y Jaime Giné, protagonistas del encuentro de mañana en el ring del Caupolicán.

Física y psíquicamente, Salvia se ve muy bien. Impresiona por su potencia y decisión, por el poder de su pegada. Y por su seguridad, la fe que tiene en el sentido de que no sólo va a ganar el no de que es difícil que alguien pueda ganarle.

Queriendo ponerle un digno marco a este cotejo, la empresa de Diógenes de la Fuente ha elaborado un programa que está a tono con el match de Salvia y Giné.

## Breves del DEPORTE

CONTINUARA esta noche a las 21.15 horas el campeonato interno de básquetbol de Apertura de la YMCA.

EL CONSEJO de Delegados de la Federación Chilena de Boxeo dio curso a la designación del señor Jorge Santelices como representante de la Asociación de Puerto Montt.

EL URUGUAYO Nelson Romero actuará también en la velada de mañana en el Caupolicán. Y contra José Pavez, que ya lo venció en una ocasión.

RELOJ SUIZO fino. ENTREGAMOS CON SOLO \$2.000.- DE PIE. SALDO 10 MESES PLAZO. Relojería GABOR. Estado 91. Piso 5º.

# Futboleras

CARLOS CARMONA, el saque central de Ferro, que no jugó la semana pasada por haberse lesionado el tabique nasal, comenzó a entrenar ayer, en la cancha de San Eugenio.

CARLOS BUSTOS, el ex-meta de O'Higgins de Rancagua, y que recibió su pase en blanco, firmó contrato con el Deportivo Chirripal de Graneros.

PARA EL MIERCOLES 13 de mayo, se ha fijado la iniciación de la competencia de las reservas profesionales. Al igual que el año pasado, se jugará en 2 ruedas, en los estadios de la Católica, Santa Laura, San Eugenio y Yarrur.

ANTONIO LABAN, presidente de Colo Colo, viajó el lunes en la tarde a Buenos Aires. Según nuestras informaciones, el prestigioso dirigente se trasladó a la capital bonaerense, con el objeto de firmar personalmente los contratos con los equipos Real Madrid y Barcelona de España.

GUILLERMO VILLARROEL, delantero albo, y que en principio había sido vendido al Rangers de Talca, fue devuelto por el citado club, por encontrarse lesionado. Sin embargo, con el objeto de no perjudicar al jugador, el directorio de la Central de Fútbol, acordó prorrogarle el período de traspaso.

El crack italiano Benito Durante, en fiera pose de ataque en el grabado, será uno de los encargados de animar en violente acción esta noche, la sexta rueda del Campeonato Internacional de Catch As Catch Can, que se está desarrollando en la colchoneta del Teatro Caupolicán.

LA POLICIA busca a otro hombre complicado en el delito. La víctima declaró ante la policía que al regresar a su domicilio desde un restaurante donde trabaja, aceptó el ofrecimiento de dos hombres que la invitaron a subir a su automóvil.

MARACAIBO, Venezuela, 28.— (UPI).— Ramón Arias, campeón venezolano de peso mosca, declaró anoche a la United Press International que ve muy difícil el combate entre Leo Espinosa y Ramón Calatayud.

# Torneo internacional de ajedrez



RENE LETELIER ha estado participando en este torneo internacional de ajedrez, sin sus condiciones normales, debido a un cansancio general, motivado de su última actuación en el torneo del Mar del Plata.

norteamericano Boby Fischer. Tal como hemos informado, juegan en este campeonato, varios de los mejores valores mundiales del ajedrez, tales como el húngaro Pachman, que va puntero y ganó en Argentina; el yugoslavo Ivkov, el argentino y otros.

# CATCH CAMPEON ITALIANO



El crack italiano Benito Durante, en fiera pose de ataque en el grabado, será uno de los encargados de animar en violente acción esta noche, la sexta rueda del Campeonato Internacional de Catch As Catch Can, que se está desarrollando en la colchoneta del Teatro Caupolicán.

# CLASIFICACION DE LAS 5 PRUEBAS DEL PENTATLON

EN EL CAMPEONATO de Apertura de Pentatlón Moderno participaron los siguientes pentátlatas: capitán Gerardo Cortés, del Concepción; tenientes Luis Hald, Eliecer Mendoza y Luis Salgado, de la Escuela de Carabineros; tenientes Jaime González, Sergio Salas y Alférez Leonardo Lister, de la Escuela Militar, y el pentátlata civil Walton Ojeda, de la Universidad de Chile.

Table with 2 columns: Event Name and Points. Rows include EQUITACION, TIRO, ESCRIMA, NATACION, and CROSS COUNTRY.

# TIRO AL PICHON POR los BARRIOS

SEVILLA, 28.— (UPI).— Con participación de 14 naciones, incluso Argentina, Brasil, México y Cuba, se inició aquí una justa de tiro al pichón que culminará con un campeonato mundial entre el 1.º y el 4.º de mayo.

GUIA PROFESIONAL. ABOGADOS: SANCHEZ DEL POZO, MANUEL CARTES. MEDICOS: DR. GUILLOFF, DR. GASTON RAMIREZ. DENTISTAS: CLINICA DENTAL "GENERAL".

# BREVES pero IMPORTANTES

ENTRENAMIENTOS DE SELECCIONES.— De acuerdo a la entrevista con el entrenador nacional, Fernando Riera, en relación al plan internacional del presente año, se acordó iniciar la práctica de las selecciones azul y blanca, a partir del 13 de mayo.

OFRECIMIENTO A URUGUAY.— En atención a las graves inundaciones ocurridas en Uruguay, que han comprometido un tercio del país, la Asociación Central celebró una entrevista con el Encargado de Negocios de ese país en Chile, ofreciéndole la selección juvenil para jugar un match a beneficio de las víctimas.

DIRECTORIO DE LA 2ª DIVISION.— En la misma sesión se completó el directorio de la segunda división, que este año preside el señor Fernando Manresa, con los dirigentes señores Sergio Letelier, Eduardo Gordon, Augusto Chamorro y José Sotomayor.

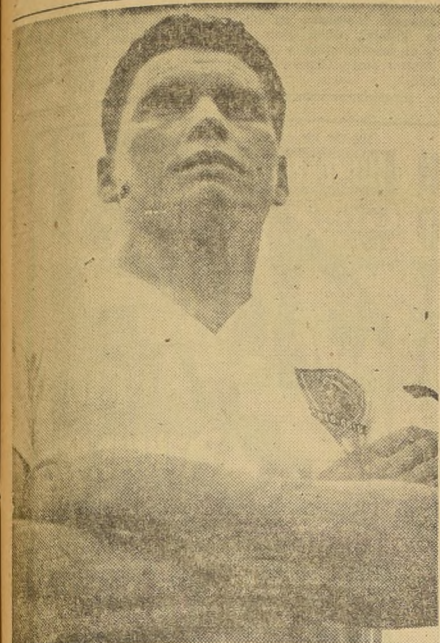
SEVERAS MEDIDAS PARA IMPEDIR JUEGO RECIO EN MATCHS DE 2ª DIVISION.— Ante el juego recio que ha observado nuevamente en los partidos de segunda división, el directorio de la Asociación Central acordó poner todo su esfuerzo para encauzar los partidos dentro del margen de mayor corrección.

EL CLUB "Real Aconcagua" agradece las atenciones recibidas por parte del Club Santa Cruz de Batuco. En los partidos jugados el domingo en esa localidad se registraron los siguientes resultados: el tercero empató 0-0, el segundo del Aconcagua también empató 1-1 y el primero ganó 2-1, con goles de Ovalle y Aguilera.

LA NUEVA directiva del Club "Rosita Markmann" quedó integrada por las siguientes personas: Presidente, señor Guillermo Ortega Ortega; vicepresidente señor Víctor Velásquez Figueroa; secretario señor Luis Adame Villarreal; prosecretario, señor Juan Urrutia Torres; tesorero, señor Enrique Manzo; profesor, señor Ramón Ramírez Velásquez; secretario, señores Ramón Silva Rojas. Se acordó nombrar diario oficial a LA NACIÓN, registrándose los siguientes resultados: el tercero de "Jalea Real", empató 1-1, el

ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS PROPUESTA. Llámase a propuesta del 28 al 30 de abril en curso, para la venta de desperdicios de comida. Bases y antecedentes: Economato de la Escuela, Avda. Ecuador 3659.

# Colo Colo con Boca, esta tarde



FRENTE AL PUNTERO Nardiello, seleccionado argentino del último Sudamericano, Isaac Carrasco demostrará que es uno de los mejores zagueros en su puesto. El ex marino pasó por un período bajo, pero fue otro de los que se recuperaron y brillaron en la temporada internacional de los albos. Los aficionados estarán pendientes de su cometido esta noche, ya que todos piensan que una vez más triunfarán los colores albos.

## TORNEO DE FUTBOL ESCOLAR DE LA UC

### Partidos de esta tarde

Esta tarde se iniciará el torneo de fútbol para colegios particulares, organizado por la Universidad Católica, con el siguiente programa, y en las canchas que se indican:

- SS. CC. — ACADEMIA DE HUMANIDADES. Cancha: Academia.
- 1) Infantil, a las 14.30 horas.
- 2) Intermedia, a las 15.15 hrs.
- 3) Superior, a las 16.30 horas.
- COLEGIO SAN IGNACIO — INSTITUTO LUIS CAMPINO. Cancha: San Ignacio.
- 1) Infantil, a las 14.30 horas.
- 2) Intermedia, a las 15.15 hrs.
- 3) Superior, a las 16.30 horas.
- ACADEMIA EXCELSIOR — BUEN PASTOR. Cancha: Saint George's.
- Intermedia, a las 15.00 horas.
- Superior, a las 16.00 horas.
- LICEO MURIALDO — LEON PRADO. Cancha: Murialdo.
- Infantil, a las 15.00 horas.
- Intermedia, a las 15.40 horas.
- VERBO DIVINO — LICEO ALEMÁN. Cancha: Verbo Divino.
- Infantil, a las 15.00 horas.
- Superior, a las 15.40 horas.

## El arquero-cantor



JULIO MUSMESSI viene defendiendo los tres palos boquenses. Viejo conocido nuestro, recordamos que en 1955 estuvo de titular en la selección argentina para el Sudamericano que se realizó en nuestro país. Sin duda alguna que se trata de uno de los buenos arqueros de la otra banda, además de ser espectacular en sus intervenciones. Duro trabajo le dará el quinteto albo, y seguramente más de una vez irá hasta el fondo de los cáfiomos para recoger el balón.

### Los albos buscan su tercer gran triunfo

El partido es a las 19 horas

A LAS 19 HORAS, en el Estadio Nacional, se presenta hoy el conjunto de Boca Juniors de Buenos Aires, frente al Colo Colo.

Es un partido de indiscutible significación, para los dos equipos. Para Boca, pues poco menos que trae la misión de rehabilitar al fútbol argentino, luego de lo que le ocurrió a Racing. Y para los albos, porque precisa confirmar sus espléndidas actuaciones recientes, cuando dio cuenta del campeón argentino de Santos.

GESTO HARO. — La delegación de Boca Juniors arribó a Santiago ayer al mediodía, y se hospedó en el Hotel Ritz. Por la tarde, cuando los periodistas metropolitanos quisieron conversar con los jugadores y obtener declaraciones a propósito del match, ello no fue posible, pues los jefes de la delegación dieron instrucciones terminantes a la gerencia del Hotel, en el sentido de que no recibían a nadie.

Esta actitud del equipo argentino nos parece totalmente inadecuada, porque está lejos de significar una deferencia para con la prensa. En Buenos Aires, el seleccionado argentino que se clasificó campeón en el reciente sudamericano, mantuvo siempre sus puertas abiertas, que es como debe ser, especialmente para con los colegas extranjeros. Igual temperamento han adoptado todos los cuadros extranjeros que llegaron a nuestro país. Más aún, en Boca viene José Manuel Moreno, viejo amigo del fútbol chileno, que conoce bien nuestro temperamento. Por todo ello, resulta doblemente extraña esta actitud de un club que, al menos en su medio, goza de una popularidad que aquí no ha justificado.

NO ESTARA MORENO. — Dada la lesión que sufrió el domingo Mario Moreno, en el match con O'Higgins, no podrá actual esta tarde frente a Boca. Es probable que su puesto lo ocupe Bernardo Bello y, el de éste, Sergio Toro.

A LAS 17 HORAS. — De acuerdo con la Asociación Central y con Colo Colo, la Administración del Estadio Nacional ha ordenado abrir las puertas a las 17 horas, en que también empezarán a funcionar las diferentes boleterías.



ENRIQUE HORMAZABAL — puede decirse — que renació al fútbol en los partidos contra Racing y Santos. Hacía mucho tiempo que no jugaba con la calidad que lo hizo en aquella ocasión, como que mereció el elogio unánime de todos, e incluso se dijo que se había mostrado superior a Pelé. Esta noche tendrá oportunidad de confirmar una vez más sus extraordinarias condiciones, frente a los defensores de Boca Juniors, y llevar con su clase, al equipo albo a otra sonada victoria.

## TENIS

### Torneos de Nápoles y Londres

NAPOLIS, 28 (UPI). — El uruguayo Eduardo Argón, derrotó hoy, por 6:1 y 6:1, al italiano Gián Enrico Maggi, en un partido eliminatorio del torneo internacional de tenis de Nápoles.

Otros resultados de esta vuelta de eliminación, fueron los siguientes:

- La italiana María Bellandi venció a la norteamericana Johanna Hill, por 6:1 y 6:1.
- La australiana Margaret Hillyer derrotó a la italiana María Laura Veronesi, por 6:2 y 6:1.
- El norteamericano Jack Grigri eliminó al italiano Gián Luigi Spinelli, por 6:4, 0:6 y 6:2.
- El italiano Nicola Pietrangeli venció al norteamericano John Harding, por 6:0 y 6:1.
- El italiano Orlando Sirola derrotó a su compatriota Giovanni Mannella, por 6:2 y 6:1.
- El sudamericano Trevor Fancutt venció al italiano Giorgio Dezzino, por 6:2 y 6:2.
- La mexicana Yola Ramírez derrotó en la primera vuelta a la italiana Elvira Marazzini, por 6:0 y 6:1.
- El uruguayo Argón fue derrotado en la segunda vuelta por el italiano Maurizio Drisaldi, por 6:4, 6:8 y 6:2.
- También en la segunda vuelta, el alemán Peter Scholl eliminó al italiano Giorgio Fachini, por 6:2 y 6:2.

LONDRES, 28 (UPI). — El jugador mexicano Antonio Palafox, ganó hoy sus dificultades sus partidos de segunda y tercera rueda de singles para varones, en el torneo de tenis de Hurlingham, en canchas duras, que continuó hoy aquí.

En un partido de segunda rueda Palafox venció al británico D. Hales, por seis-uno y seis-tres. Inmediatamente después, en un partido de tercera rueda, el mexicano venció al británico N. Dales, por seis-dos y seis-tres.

## Desde las 17 horas venderán entradas

PARA EL PARTIDO internacional de esta noche, entre Colo Colo y Boca Juniors, las entradas se venderán en los locales que se han venido anunciando, hasta las 13 horas. En la sede del club albo, calle Cienfuegos 41 e Inmobiliaria del Estadio, Agustinas 828, se expedirán hasta las 18 horas.

Tanto las localidades numeradas, como tribunas y galerías, se venderán en el Estadio Nacional, a partir de las 17 horas. El estadio, de acuerdo con los organizadores del espectáculo, también abrirá sus puertas a las 17 horas.

Se hace saber al público, que como en los partidos internacionales anteriores, habrá servicio especial de locomoción, desde diversos y usuales puntos de la capital. El programa completo para esta tarde, será el siguiente:

16.30 horas: Primera Infantil de Colo Colo con Deportivo Italo-chileno.

17.30 horas: Deportivo Consistorial Municipal con Selección Ferroviaria.

19 horas: Colo Colo con Boca Juniors de Buenos Aires, Dirigirá el encuentro, el árbitro, Carlos Robles.

# Informe del Sudamericano

Tercera parte del documento presentado en la Asociación por el Dr. Losada, presidente de la delegación chilena al torneo de fútbol de Buenos Aires

PUBLICAMOS hoy la tercera parte del informe oficial que presentó el presidente de la delegación chilena que concurre al S.A. de Fútbol de Buenos Aires, Dr. Antonio Losada, y que fue aprobado por unanimidad por el Consejo de la Asociación Central.

SELECCION DE PRESIDENTE Y TESORERO DE LA CONFEDERACION. — Nuestra delegación mantuvo, desde las primeras escaramuzas en la disputa por tan importantes cargos, los siguientes puntos de vista:

1. — La necesidad de impedir la formación de bloques dentro de la Confederación, porque significaría su debilitamiento o destrucción.

2. — Estudiar una fórmula que significase equilibrio, en el sentido de que si el presidente era del sector de países del Pacífico, el tesorero fuese del Atlántico.

Nuestra posición de vinculación con los países de ambos sectores y la proximidad del Campeonato del Mundo de 1962 nos hizo adoptar desde el comienzo esta firme posición, expuesta ampliamente y a todos los delegados, sin misterio alguno.

Basados en esos principios apoyamos a Perú para la presidencia por haber sido en el período anterior un país del Atlántico quien ocupó tal cargo, que luego renunció a su posición, por lo cual en la sesión plenaria, como todos, inclinamos nuestros votos a Uruguay para la presidencia y a Colombia para la tesorería, y Uruguay para la presidencia y a Colombia para la tesorería, respectivamente.

Nuestra delegación a fin de obligar a pronunciarse a todos los países con absoluta franqueza, pidió y obtuvo una reunión amplia de los diez representantes ante el Congreso, donde quedó clarificada la fórmula final.

PRESIDENTE HONORARIO DE LA CONFEDERACION: La delegación de Venezuela propuso la designación de presidente honorario de la Confederación a don Luis Valenzuela, procediéndose a esto una vez que la Comisión de Reglamentos presentó un proyecto que fue aprobado, donde se señalaba la existencia de tal cargo.

Nuestra delegación estimuló tal designación e hizo en su oportunidad resaltar los rasgos más sobresalientes del señor Valenzuela.

HOMENAJE A JUAN PINTO DURAN: La delegación de Paraguay rindió un expresivo homenaje a nuestro ex dirigente, al cual se sumaron todos los países.

HONORARIOS DE ARBITROS Y JUECES DE LINEA: Se introdujo una modificación al Reglamento de los Campeonatos Sudamericanos, estableciéndose que los honorarios de los árbitros concurrentes serán de cargo del país organizador y ascenderán a 3 dólares diarios y ascenderán a 3 dólares diarios y ascenderán a 3 dólares diarios, 20 por la dirección del partido y 7 por actuación como juez de línea.

MEDIACION EN EL GRAVE CONFLICTO DE ARGENTINA CON VENEZUELA, ECUADOR Y COLOMBIA: Uno de los éxitos de nuestra labor en el Congreso fue la mediación que ofrecimos a Argentina, y que aceptó gustosamente y con amplios poderes, en el grave conflicto creado con las representaciones de Ecuador, Colombia y Venezuela que, por razones de orden económico del país organizador, no pudieron estar presentes en el Campeonato.

Se logró tras múltiples gestiones una reunión del presidente de la AFA con los delegados de los tres países y que permitió aclarar diversas situaciones pendientes. De no haberse logrado esto, seguramente, se hubiese quebrado la unidad de la Confederación Sudamericana, pues existía el firme acuerdo de abandonar este organismo y actuar, en lo sucesivo, en la Confederación del Caribe.

CONGRESO EXTRAORDINARIO DE CARACAS: A petición de Colombia, quedó resuelto la realización de un Congreso Extraordinario en la ciudad de Caracas, para fines de julio, donde se debatirán entre otros puntos, el proyecto de Reglamento de Campeonatos Sudamericanos del Campeonato de Clubes Campeones, etc.

CAMPEONATO SUDAMERICANO EXTRAORDINARIO DE FUTBOL: En la sesión plenaria del 26 de marzo se autorizó la realización de un Campeonato Sudamericano Extraordinario en la ciudad de Guayaquil en el mes de diciembre.

BANQUETE DE CLAUSURA: Tuvo lugar el 3 de abril y me correspondió hacer uso de la palabra en representación de los países concurrentes al Campeonato y Congreso Sudamericano. En esa oportunidad hice entrega, a nombre de la Asociación Central de Fútbol, de dos hermosos trofeos recordatorios, uno a la AFA y otro a su presidente, señor Raúl H. Colombo, gesto muy celebrado, pues fue el único país que tuvo tal atención.

(CONTINUARA)

**COLO COLO**  
FRENTE A  
**BOCA JUNIORS**  
el cuadro más popular del fútbol argentino  
HOY 29 de abril, a las 19 horas

TRIBUNAS NUMERADAS altas y bajas . . . \$ 2.000.—  
DIFERENCIAS socios CC. a NUMERADAS altas 1.000.—  
TRIBUNAS laterales . . . . . 900.—  
GALERIAS . . . . . 600.—  
Impuestos socios COLO COLO: \$ 300 a Tribunas LATERALES y \$ 150 a Galerías.

ENTRADAS EN VENTA HASTA LAS 12 DE HOY EN: Asociación Central de Fútbol, Erasmo Escala 1872, fono 23251.— Club COLO COLO (hasta las 18 horas), Cienfuegos 41, fono 90896.— INMOBILIARIA ESTADIO COLO COLO, Agustinas 828, local 175, y Local Oscar Sánchez, 10 de julio 370, fono 36955.

DESDE LAS 16.30, GALERIAS EN EL ESTADIO NACIONAL  
INEVAMENTE EL FUTBOL CHILENO Y EL ARGENTINO EN UN GRAN ENCUENTRO INTERNACIONAL!

**Casa STEFANO**  
Bicicletas BIANCHI italianas. Varios tipos y medidas.  
También completo surtido en Repuestos y Accesorios importados Tubulares italianos PIRELLI y GARDIOL INDEPENDENCIA 470

## San Isidro, de Buenos Aires, y U. Católica juegan hockey

Esta tarde llega a Los Cerrillos el equipo de hockey en patines del San Isidro, campeón del Mar del Plata, y que jugará varios partidos en nuestro país, invitado por la Universidad Católica.

Los trasandinos, que están precedidos de buenas referencias como conjunto de recursos estarán mañana en la cancha del Guadalupe, de San Pablo N.º 4917, ante el equipo de los estudiantes, que ha entrenado firme bajo las órdenes de Elias Reyes, confiando en que recitará las buenas actuaciones que tuvo en el reciente torneo internacional. En el preliminar actuarán los segundos equipos de Guadalupe y de la U.C., a las 19 horas.

EN PENAFLORES. — El viernes las vistas se dirigirán a la vecina localidad, para actuar frente al Thomas Bata, que ha preparado un interesante festival para despedir al crack internacional Ignacio Spadaro, su actual entrenador. Se disputará por primera vez la copa "Victoria Parra de Meza". El partido se iniciará a las 11.30 horas.

Finalizará sus actuaciones el San Isidro, enfrentando el sábado al Guadalupe, en la cancha de éste, y el domingo a Unión Española, en Valparaíso.

actuarán los segundos equipos de Guadalupe y de la U.C., a las 19 horas.

EN PENAFLORES. — El viernes las vistas se dirigirán a la vecina localidad, para actuar frente al Thomas Bata, que ha preparado un interesante festival para despedir al crack internacional Ignacio Spadaro, su actual entrenador. Se disputará por primera vez la copa "Victoria Parra de Meza". El partido se iniciará a las 11.30 horas.

Finalizará sus actuaciones el San Isidro, enfrentando el sábado al Guadalupe, en la cancha de éste, y el domingo a Unión Española, en Valparaíso.

**"Damián, está muy bueno el coche"**

Un buen chofer tiene buen criterio por eso usa siempre MOBILIOIL SPECIAL

MOBILIOIL SPECIAL es el alma de su motor; asegura lubricación perfecta protegiéndolo en todos los climas y en todos los caminos

PARA SU AUTOMOVIL-HOY, LE CONVIENE

**Mobilioil Special**

COPEC  
Mobilioil





MAÑANA SE CLAUSURA EL ABONO A TEMPORADA DE LA FILARMONICA

El jueves se cierra el abono a la V Temporada de la Orquesta Filarmónica de Chile, en boletería del Teatro Municipal.

En esta temporada se ofrecerán 18 conciertos de abono, con la participación de solistas y directores de renombre mundial.

El primer concierto y los 3 siguientes serán dirigidos por el director norteamericano, Fabien Sevitzky, participando como solista, el pianista Alexander Brailowsky.

JOSELITO ACTUA EN EL T. CENTRAL



En el cine Central se ha presentado con notable éxito el precoz cantante español José Jiménez.

El Central exhibe, al mismo tiempo, la película "La Saeta del Ruiseñor", que protagoniza el artista español.

PROXIMO DEBUT EN EL REX DE NAT KING COLE

El 12 y 13 actuará exclusivamente en el cine Rex el astro de color Nat King Cole, quien se presentará especialmente y animando la comedia "St. Louis Blues", film de la Paramount.



INGRID BERGMAN Y CURT JURGENS, en una escena del film "La posada de la sexta felicidad", producción de la Fox, en cinemascopio y técnicoolor, que se está dando en los cines Astor y El Golf.

Norman Day protagonista de comedia de Blest Gana

Un buen reparto que reúne a figuras conocidas de nuestros escenarios ha reunido Miguel Frank para "El Jefe de la Familia", la obra de Blest Gana que presentará el "Talia", inaugurando con ella la temporada oficial de la SATCH.

CELEBRA HOY ASAMBLEA EL SINDICATO ACTORES

Tendrá lugar hoy, a las 15 horas la asamblea general de socios del Sindicato de Actores de Chile, en su sede de San Diego 246 (SATCH).

HOY SIMULTANEAMENTE ASTOR Y EL GOLF

Y es según una sabia tradición que los chinos aspiran a cinco felicidades "La quinta es el deseo de una dulce muerte a vieja edad"

Advertisement for the film 'La Posada de la Sexta Felicidad' featuring Ingrid Bergman and Curt Jurgens. Includes showtimes and distributor information.

PELICULAS

"MARUZZELLA".— Será estrenada mañana en el cine Rex la producción europea intitulada "Maruzzella"; muestra del cine italiano que tiene como principal intérprete a la estrella Marisa Allasio.

"LA ROSA DEL HAMPAN".— La bailarina Cyd Charisse es la figura central de film "La rosa del hampán" cuyo estreno se anuncia en los cines Metro y California. Junto a Cyd Charisse, comparte el papel protagónico el actor Robert Taylor.

"MI TIO MONSIEUR HULOT".— El cine Lido será el encargado de estrenar la película "Mi tío Mr. Hulot", la cual está protagonizada por el premiado actor Jacques Tati, a quien la crítica del mundo ha considerado el astro de la nueva comedia moderna.

"AQUELLOS TIEMPOS DE CUPLÉ".— Liana Celis, la conocida cantante hispana es la figura central de la película "Aquellos Tiempos del Cuplé", que la Pel Mex, anuncia para estrenar el martes en el cine King.

En esta película Liana Celis canta los cuplés que más se popularizaron a comienzos del siglo.

"FANTASIA".— La obra maestra de Walt Disney "Fantasia", estrenará pronto el cine Ducal. En una magnífica producción, la obra de los grandes maestros es extraordinariamente interpretada por la Sinfónica de Filadelfia, bajo la conducción de Leopoldo Stokowski.

"LA CASA DE VIDRIO".— Cinematográfica Selman anuncia como su más inmediato estreno en el Real, una película alemana, "La casa de vidrio", que en un argumento de fuerte contenido emocional tiene como figura principal a la actriz Lilli Palmer junto con O. E. Hasse y Peter Van Eyck.

DOCUMENTAL CHILENO EXHIBIRAN EN GINEBRA

La película documental "Ser y Sed del Norte Grande" ha sido seleccionada recientemente por el Jefe de la Oficina Sanitaria Panamericana, señor Abel Wohlman, para ser exhibida en Ginebra (Suiza) durante la reunión del presente año de la Organización Mundial de la Salud (OMS).

Anteriormente también había sido exportada una copia de este documental a los Estados Unidos, a solicitud del señor Tom Underhill, alto jefe de la Dresser, que nos visitó en el mes de enero pasado.

"Ser y Sed del Norte Grande" fue filmada y distribuida por EMELCO, con ocasión del término de la nueva aducción de agua potable para Antofagasta, en 1958, con un guión escrito por el periodista Octavio Neira Urrutia y dirigida por Boris Hardy.

Orquesta de Cámara de Praga, Orquesta "Pro Música", Orquesta de Cámara del I. E. M. Coro de Cámara de Valparaíso, Madrigalistas Castellazzi, Cuarteto Paganini, Cuarteto Chile, Cuarteto Fagnani, Quinteto de Vientos Chile, Quinteto del Conservatorio Nacional.

Advertisement for the XVIII season of Chamber Music at Teatro Astor, featuring various orchestras and artists. Includes showtimes and ticket information.

Advertisement for the film 'Simbad y la Princesa' at Windsor cinema. Includes showtimes and cast details.

INSTITUTO DEL TEATRO INVITA A UNA CHARLA

Hoy, a las 19 horas, en su local de Huérfanos 1117, cuarto piso, el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile cita a sus efectivos artísticos y técnicos a una charla que dictarán la pedagoga Amanda Labarca y la Dra. Juana Díaz, sobre la personalidad de la doctora Ernestina Pérez, la primera mujer médico que hubo en nuestro país.

ULTIMA SEMANA DE GRACIOSA REVISTA EN EL BIM BAM BUM

Un señalado suceso ha constituido para el cuadro revisteril Bim Bam Bum, la pieza "Se alteraron las Facultades", pieza cuyas presentaciones han connotado una nutrida concurrencia de público.

Un número original es el de los marionetes, en el cual están caricaturizados conocidos personajes de la política chilena.



MARY GONCALVEZ

PROFESORES DE MUSICA CELEBRAN HOY REUNION

Conforme a los Estatutos, la Asociación de Educación cita a asamblea general para hoy, a las 19.30 horas, en Agustinas 620, local de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales de la Universidad de Chile. Tabla: Directorio, pauta de trabajo anual, títulos.

SEGUNDA SEMANA

Advertisement for 'Hoy Sigo' at La Llave cinema, featuring William Holden and Sophia Loren.

Advertisement for 'es de cortarlo y no creerlo' at La Llave cinema, featuring Camilo Henríquez.

Advertisement for 'Gata Sobre el Tejado Caliente' at Metro Lo Castillo cinema.

Large advertisement for 'El Signo del Zorro' at City Rotativo cinema, featuring Walt Disney Studios and Guy Williams.

Advertisement for 'Horóscopo' by Jaime Cogan, offering horoscope readings and a coupon for a free horoscope.

TEATROS: ANTONIO VARAS (61200) - Intereses creados, de Jacinto Benavente. CAMILO HENRIQUEZ (8255) - Onda de contario y no guerra, comedia de Luis Alberca y Helreman.

ESMERALDA (64303) - R.: Flor de la camela - Concurso de belleza - Agregados. FLORIDA (34289) - R.: Rencontr implacable. GRAN AVENIDA (52163) - R.: Concurso de belleza - Flor de camela - Agregados.

NOVEDADES (94594) - R.: El hombre equivocado y El vuelo de la flecha. SÚNOA (43152) - R.: Se solían modelos y Los tres amores de Lola.

# EL DALAI LAMA ENCARNA A BUDA



Una reciente fotografía del Dalai Lama

El último murió en 1933, y sólo en 1938 encontraron la reencarnación de su alma en un niño de cuna humilde

La fuga del actual Dalai Lama tenía un dramático precedente: otro había huido del mismo modo en dos ocasiones: 1904 y 1910

**NUEVA DELHI (F. F. Features).**— Los acontecimientos de Lhasa han llevado al primer plano de la actualidad a un personaje que normalmente pasa su tiempo entregado al silencio y a la meditación. Se trata del Dalai Lama, jefe supremo de los tibetanos, tanto en el dominio espiritual, como en el temporal. En lo espiritual, el Dalai Lama es un personaje sin edad, puesto que pasa por ser la reencarnación del más fiel discípulo de Buda. Se halla ahora exactamente en su XIV reencarnación, y desde su infancia, el "Buda viviente" lleva en su alma toda la experiencia, la sabiduría y la santidad acumulada por sus trece predecesores.

Físicamente es un hombre de veintitrés años, con rostro de expresión concentrada, de aspecto estudioso, tipo mongoloides, con grandes gafas y el cabello cortado al rape. **DESCUBIERTO EN 1938** Para ser Dalai Lama no

se recurre a una línea hereditaria puesto que los lamas profesan el celibato, ni tampoco a la cooptación; es preciso descubrir la envoltura terrestre en que el alma del Dalai Lama muerto se ha refugiado. Su presencia se revela a los iniciados con cierta facilidad.

El III Dalai Lama murió en 1933, y sólo en 1938 los monjes enviados a través de todo el país para encontrar la reencarnación de su alma descubrieron al niño que poseía esa virtud. La identidad del joven dios fue claramente demostrada ante todos, mediante diferentes signos encontrados en el cuerpo del niño y a través de diferentes "tests" (por ejemplo, elección, entre un lote de objetos diversos, de los que habían pertenecido al Dalai Lama desaparecido). La identificación llenó de confusión a los padres del niño, conmovidos ante el inmenso honor que recaía sobre ellos. El niño fue conducido a Lhasa en un viaje pleno de ceremonias; a fin de comenzar su especial instrucción. Hasta su mayoría de edad, el Gobierno del país queda asegurado por un Consejo de Regencia.

### OTRAS FUGAS

Pero antes, incluso, de que llegara al actual Dalai Lama la edad de reinar, el Tibet pasó horas extraordinariamente graves; a fines de 1950, la llegada de los comunistas chinos a Lhasa vino a perturbar el orden secular. El Dalai Lama no había esperado su llegada: con una importante escolta, el tesoro del país, y la mayor parte de los Ministros, huyó hacia el sur por etapas, dirigiéndose hacia la India, única salida de su montañoso reino. La caravana tuvo que cabalgar durante veinte días antes de llegar a un lugar seguro. Sin embargo, este exodo del Dalai Lama había tenido ya un precedente: el XIII Dalai Lama había huido también del mismo modo en dos ocasiones. La primera, en 1904, cuando los ingleses ocuparon Lhasa, se refugió en Mogolía, y la segunda en 1910, a los dos años de su regreso, cuando los chinos



Altos dignatarios tibetanos vestidos con sus típicos trajes

## EL TEMOR HACE MAS DIFICIL LA VIDA DE LOS HUNGAROS

Apenas ganan para comer escasamente; no pueden comprarse ropa y nadie se atreve a hacer comentarios

**BUDAPEST (ANSA).**— En las ventanas y en la Iglesia se encienden las primeras luces. La noche se acerca. En las fábricas y en las oficinas ha concluido la jornada. Los viejos tranvías paran en las esquinas, donde esperan largas colas de pasajeros. Una pequeña orquesta de jazz húngara toca canciones norteamericanas, italianas, francesas, y los viejos vales vieneses. Los fieles ya van a la Iglesia parroquial de Pest; es la hora de la misa. Las cerámicas del altar mayor, el oro y los mármoles de las estatuas barrocas, resplandecen dulcemente en la penumbra. Comienza a sonar el gran órgano, tan querido y familiar a Liszt.

### ANSIA DE EVASION

Detrás de la Iglesia parroquial corre la Váci Utea, que por tradición es la calle de las hermosas vidrieras, donde se pasea al atardecer. Inmenso se eleva el edificio de la Oficina de Cultura Soviética, donde se venden novelas rusas y clásicos del marxismo, encuadrados en tela azul, de las "Ediciones de Moscú, en lenguas extranjeras"; discos microscópicos con música de Mozart, Bach, Beethoven, Rimski, Korzakov, espiendidamente ejecutados por Richter, Oberin, Olsztrah. Estos discos se venden muchísimo. La gente se agolpa en las vitrinas brillantes de los comercios. Las librerías tienen mucho público; las traducciones se venden como el pan; Kafka gusta muchísimo, los surrealistas también. La poesía y las obras clásicas sobre los maestros de

la arquitectura, la pintura y la escultura, tienen gran demanda. Evidentemente en Hungría se lee mucho. No sólo la gran tradición cultural lo justifica, sino una ansia constante de evasión. La censura es muy rigurosa; las obras de historia y de política de autores occidentales no se conocen y no existe ni la sombra de esas revistas político-literarias, que reflejan la existencia de una izquierda intelectual.

### APENAS PARA COMER

La calle céntrica, llena de luces y escaparates, da una sensación de esplendor fatuo. Son muchos los que se sientan en los cálidos cafés; pero muy poco se conversa. Rusia ha tratado de elevar el nivel de vida, tanto por razones de política interna como por su prestigio internacional. Pero aún las cosas no son fáciles. Lo que se gana sólo

alcanza para comer escasamente. Es difícil poder comprarse ropa. Pero nadie hace comentarios. La gente permanece en los cafés, escucha la música de las orquestas, que generalmente tocan piezas occidentales; pero habla poco. Cuando las luces comienzan a apagarse, el bullicio amaina y las largas colas de las esquinas indican que éste es el momento de volver a los hogares. ¿Hogares? En las afueras de Pest o de Duda, las calles son oscuras y mal empedradas, los barrios viejos, sucios, descuidados y abarrotados; en los barrios nuevos de ladrillos rojos, los departamentos tienen dos piezas estrechas, y las largas escaleras dejan correr el viento frío a través de sus vidrios rotos. La cohabitación, la falta de todo elemento de confort y estímulo, eso es lo que espera a los que deben retornar a sus casas, luego de dejar correr su imaginación en la calle fulgurante de luces; volver a dar vueltas dentro de esos pocos metros cuadrados y pensar cómo se puede vivir cuando las cosas son tan caras y se gana tan poco. Porque estas cosas hay que pensarlas en la soledad. Sería peligroso aparecer en público como un descontento.

## Eutanasia para niños enfermos propone un biólogo británico

**LONDRES (ANSA).**— Un antiguo y renombrado biólogo de la Universidad de Cambridge, sir Ronald Aylmer Fisher, es partidario de la eutanasia pa-

ra los niños que han nacido deformes o mentalmente deficientes, retornando así a las prácticas de las épocas precristianas.

La sugerencia de sir Ronald ha desatado una tormenta de críticas en Gran Bretaña, a pesar de los argumentos científicos

cos y sociales con que el autor de la iniciativa defiende la misma, destinada, afirma, a crear una humanidad mejor.

enviaron una expedición al Tibet y él se refugió en Djarjeeling, en la frontera hindú.

También en Djarjeeling, como en 1910, se instaló en 1950 la pequeña trona de refugiados. Muchos de ellos están todavía allí. Otros han ido más lejos, tales como el hermano mayor del Dalai Lama, que reside casi permanentemente en los Estados Unidos, y que no ha vuelto a ver a su augusto hermano más que una sola vez; a principios de 1956, el Dalai Lama hizo una visita oficial a la India, y su hermano mayor vino aquí a verle, para suplicarle que no regresara al Tibet.

El exilio del Dalai Lama en 1950 fue de muy corta duración. En la primavera de 1951, varios emisarios tibetanos fueron a Pekín para ver si había algún medio de entenderse con los comunistas chinos. Los emisarios juzgaron aceptables las condiciones chinas y negociaron la vuelta a su país del Dalai Lama. Los chinos se comprometieron a respetar la libertad religiosa en el Tibet, a no mo-

dificar el "statu quo" de los bienes de las lamaserías y a dejar intactos los poderes del Dalai Lama.

De hecho, Pekín contaba utilizar a éste último como "anzuelo" para obtener, dentro de un plazo más o menos largo, la adhesión de la población tibetana al régimen comunista. Ningún esfuerzo fue dejado de lado para conseguir ese fin. En 1954, cuando el joven Dalai Lama cumplió dieciocho años, se le invitó a realizar un largo viaje por China. Su marcha produjo un gran pánico en Lhasa, donde se creía que los chinos aprovecharían la ocasión para raptarle definitivamente.

¿COMUNISTA O NO? Pero esa alarma había sido infundada. En Pekín, el joven Dalai fue colmado de honores y de agasajos (fue elegido incluso, vicepresidente de la Asamblea Nacional china). Se le mostraron los beneficios de la modernización, y cuando volvió a ser enviado a Lhasa, al siguiente año, había sido debidamente adoctrinado, y parecía convencido de las virtudes del socialis-

mo (al menos, según sus discursos oficiales). No obstante, el Dalai Lama había obtenido que el régimen socialista no fuera aplicado inmediatamente al Tibet, el cual debería conservar hasta nueva orden sus instituciones tradicionales.

Es muy difícil desenmarañar lo que ha sucedido en el curso de los últimos años, y saber exactamente de qué lado se han inclinado las simpatías del Dalai Lama. Acaso se aprestaba, inmediatamente antes de los disturbios, a dirigirse a Pekín para asistir, como en 1954, a la inauguración de la Nueva Asamblea, para volver con sus poderes confirmados.

¿O por el contrario, había aceptado adherirse a los elementos anticomunistas que no han dejado de agitar desde 1950 en las ricas lamaserías, que temen ser desposeídas de sus bienes? **LOS KHAMPAS** La revuelta de los khampas (nomadas del Tibet oriental), no significa mucho en sí: se trata de tribus turbulentas, que han vivido en todos los tiempos

de rapiñas y como guerrilleros. Los khampas han estado siempre en lucha abierta con los chinos (incluso, mucho antes de que la China fuera comunista), y también con los tibetanos de Lhasa. La historia del Tibet está llena de combates con esas tribus por la posesión de los desfiladeros montañosos. A este respecto, lo que sucede en el Tibet sólo parece ser un nuevo capítulo de esta tumultuosa historia. No obstante, el hecho de que la China forme parte ahora del mundo comunista da un aspecto completamente diferente al problema.

La agitación esporádica de los khampas había pesado mucho en la decisión china de no cambiar nada por ahora en las instituciones tibetanas.

De todos modos, el nombramiento del Panchen Lama como jefe del nuevo Gobierno tibetano por las autoridades de Pekín, es "esperto" (según la versión oficial china) del regreso o la sumisión del fugitivo Dalai Lama, demuestra que el malestar era mucho más profundo.

### POCHITA



### BOMBOLO



### PURA PINTA



### EL ABUELO



### FULMINE



### FALLUTELLI

